



Doma na ŠUMAVĚ

Noviny pro milovníky Šumavy, její přírody a lidí

Zimní Železnorudsko

Zima pomalu tluče na dveře a Železnorudsko má pro vás přichystáno mnoho nového. Zmíníme alespoň pár nejdůležitějších novinek, ostatní informace najdete na internetových stránkách www.sumava.net/itcruda nebo přímo v Informačním turistickém centru v Železně Rudě, telefon 376 397 033.

Novinkou, kterou přivítají především začínající lyžaři a rodiny s dětmi, je nový lyžařský vlek na mírné spodní části jinak černé sjezdovky Šance ve Skiareálu Špičák. Komfortní lyžování na 650 m dlouhé trati zajistí umělé zasněžování i večerní osvětlení. Převážná kapacita vleku je 1200 osob/h, nástupní místo najdete za chatou Blaženka. Bude sem přemísťeno i pravidelné večerní lyžování.

Velkou změnou prošel lyžařský areál Nad nádražím, lyžaři budou mít k dispozici nový kotvový vlek Doppelmayer, který nahradil původní. Převážná kapacita se zvýší na 1200 osob/h, rekonstrukcí prošlo i osvětlení sjezdovky a odbavování.

Na Železnorudsku budou v provozu všechny lyžařské areály, včetně areálu Belveder, který nově povede bývalý reprezentant ve sjezdovém lyžování Marcel Maxa. Areál bude kompletně zasněžován, nabízí půjčovnu lyží, lyžařskou školu i večerní lyžování. Parkování je zdarma.



Změny nastanou i v běžeckých stopách. Strojově upravovaná trasa od Suchých Studánek na Mústek povede Davidovým úvozem. Nově upravovaná trasa umožní okruh z Mústku k rozcestníku *Na sjezdovce*, dále ke kótě *Nad silnicí* a odtud na Špičácké sedlo nebo na Tomandlův křížek a Pancíř.

Veškerá nástupní místa na běžecké stopy i do lyžařských areálů jsou dostupná autem, železnicí, případně busem. Výhodné je využít sedačkovou lanovku na Pancíř, která vás přiblíží k běžeckým stopám nebo k vleku na Pancíři. V Železně Rudě najdete upravená parkoviště, přičemž parkoviště *Kaskády* pod lanovkou na Pancíř je zdarma.

Stejně jako v loňském roce se mohou příznivci skitouringu těšit na 7 tras, které

(pokračování na straně 2)



Bílá stopa opět ožívá

Tak už je to zase tady. Zima za dveřmi. V čase, kdy vznikl tento článek, bylo za oknem nádherné babí léto. Až moc krásné na konec října. Možná, že při rozkolísanosti počasí posledních let se budou do prsou tlouci ti, kdož předpovídali extrémně tuhou zimu. Ať tak nebo tak, zase napadne. Jako se většina šumaváků podívá do dřevníku, zda mají našťipáno na zimu, podívejme se, jak jsme na Šumavě připraveni na výjízdky na běžkách za krásami zimní šumavské přírody.

Loňský rok byl prvním rokem projektu Bílá stopa s Šumavskou magistrálou, která vede od Železné Rudy až po Lipno v délce 100 km a díky garantované údržbě nabízí kvalitně upravené trasy po celou zimní sezonu. Její údržbu v loňském roce značně podpořila Česká spořitelna a významně pomohly již tradiční příspěvky Plzeňského a Jihočeského kraje. Z celkových 2,4 mil. Kč na údržbu lyžařských tras se díky těmto zdrojům pokryla téměř polovina nákladů, takže finanční zátěž obcí, na jejichž bedrech úprava stop fakticky leží, se oproti minulým létům podstatně snížila.

Intenzivní sponzorská jednání probíhala i v letošním podzimu. A jako bylo letošní podzimní počasí štědré na krásné dny, stejně štědré pro nadcházející zimu v bílé stopě vyznívá i podpora České spořitelny. Poděkování za pomoc při financování patří již tradičně i Plzeňskému a Jihočeskému kraji. Šumavské obce nicméně dobře ví, že bez nabídky kvalitních lyžařských stop lze snadno ztratit zimní návštěvníky, a proto vše připravují k jejich spokojenosti jako v minulých letech. Od letošního roku je snahou posílit zásadním způsobem tzv. Bílý fond, jenž by měl vytvářet rezervu k překlenutí období, kdy se nám nemusí při jednání se sponzory dařit tak dobře jako letos.

Co běžkař vstupující do stopy nevidí, ale co je neméně stejně důležité jako vlastní najetí stopy, je příprava tras před sezo-

nou. Začíná dávno před zimou. Úseky, kde vedou lyžařské trasy je na podzim potřeba upravit, aby byly v zimě za ztížených podmínek průjezdné pro rolby, ořezat zeleň podél cest, místy na loukách zmulčovat. Musí se zkontrolovat a opravit všechny mostky a přejezdy přes potoky a potůčky, opravit a doplnit značení, připravit informace v terénu. Ještě dotisknout mapky lyžařských stop, které obsahují aktualizované mapové podklady a užitečné kontakty na subjekty v daném území. V zimě jsou k dispozici ke stažení na webových stránkách Bílá stopa nebo bezplatně na informačních centrech v regionu. A také probudit přes léto spící webové stránky www.bilastopa.cz, obsahující aktuální zpravodajství z jednotlivých lokalit a bližší informace o běžeckém lyžování na Šumavě a celém systému Bílá stopa Šumava.

Pro ještě větší komfort slouží podpůrný portál www.bilestopy.cz, který kromě standardních funkcí jako online zobrazování aktuálně upravených běžeckých stop nabízí mnoho aktuálních informací: úseky upravované pro bruslení, informace o infocentrech, stanice Horské služby, aktuální stav počasí, parkoviště, restaurace, penziony, půjčovny a servis lyží (v přípravě) a další. K již dříve nabízené službě SMS info, která poskytuje informaci o úpravě stop prostřednictvím SMS zpráv, byla doplněna další služba tzv. geoloka-

ce. Tato služba ukáže v mobilním telefonu v mapě, kde jsou současně zobrazeny upravené stopy také vaši aktuální polohu. Úplnou novinkou je **plánovač tras**, který umožňuje uživateli naplánovat trasu s přehledem předpokládané vzdálenosti a převýšení naplánovaného úseku.

Nechceme jít cestou nových a nových tras, na něž budeme následně obtížně zajišťovat prostředky. V národním parku takto ani postupovat nelze. Přesto ve snaze vyjít vstříc zejména fyzicky méně zdatným běžkařům nebo těm, co mají méně času



na proběhnutí se např. po celodenní práci, připravují obce ve svém blízkém okolí kratší několikakilometrové okruhy, kde chtějí pamatovat i na bruslaře na lyžích. V letošním roce by již měly být běžným standardem stojany s informacemi k Bílé stopě v obcích, stejně jako označení konkrétních nástupních míst do lyžařských stop na okraji obcí.

Kvalita upravovaných lyžařských stop je mnohdy přímo úměrná výši finančních prostředků, které má daná obec/město k dispozici. Aby měli možnost přispět sami lyžaři, připravili jsme pro tyto účely několik variant:

• **zaslání DÁRCOVSKÉ SMS** (cena DMS 30 Kč, na Bílou stopu přispějete 28,50 Kč)

(pokračování na straně 2)

Střípky z regionů

Nová značka KRUŠNOHOŘÍ regionální produkt® má první držitele

Na začátku června se završil proces vzniku nové regionální značky **KRUŠNOHOŘÍ regionální produkt®**, jejíž koordinace



se ujala MAS SDRUŽENÍ ZÁPADNÍ KRUŠNOHOŘÍ se sídlem v Droužkovcích u Chomutova. Ředitelka MAS Hana Dufková na začátku prvního zasedání certifikační komise vysvětlila, že se mohou opírat o dlouhodobou zkušenost se spoluprací s místními výrobci, včetně organizace Venkovských farmářských trhů. Značka chce podporovat především ty řemeslníky a zemědělce, jejichž práce je v regionu vidět. V prvním kole převládali žadatelé z okolí Chomutova, do budoucna ale bude značka, jež stylizovaně znázorňuje Krušné hory i jejich podhůří, otevřená zájemcům z celého Krušnohoří. Výraznější podíl než v jiných značkách mezi prvními držiteli regionální značky mají zemědělci – jsou mezi nimi drůbežáři, chovatelé hovězího dobytka, ale také fellských poníků. Mezi oceněnými řemesly dominuje pro region typická práce se dřevem v různých podobách (umělecké truhlářství, kolářství a bednářství i výroba dřevěných dekorací). Právo užívat značku **KRUŠNOHOŘÍ regionální produkt®** získala i dvě ubytovací zařízení.

Ve Strakonici vyvrcholil projekt Doma na venkově

Těžiště projektu, který s podporou Evropského sociálního fondu a státního rozpočtu ČR realizoval OTAVAN – spolek pro kulturu, ekologii a vzdělávání v partnerské spolupráci s Asociací regionálních značek, Jihočeskou univerzitou a sedmi svazky obcí na okresech Strakonice a Písek, spočívalo v cyklu vzdělávacích seminářů, které se věnovaly současnému životu na venkově, jeho kořenům, úskalím i budoucím příležitostem. Těma jednotlivých seminářů byla navržena tak, aby posluchačům pomohla rozšířit znalosti o kulturně historických kořenech oblasti, v níž žijí, a zároveň pojmenovala problémy života na současném venkově a inspirovala k aktivnímu postoji jak v občanském, tak i pracovním životě. Součástí vzdělávání byly také interaktivní dílny, v nichž si návštěvníci mohli sami vyzkoušet různé typy rukodělných činností vycházejících z místní tradice. Veřejnou část projektu završil festival lidové kultury a řemesel, který se konal 19. července na nádvoří strakonického hradu. Lektorování seminářů, kterých

(pokračování na straně 3)

Bílá stopa opět ožívá

(pokračování ze strany 1)

• **zakoupení propagačních předmětů** – skleněný valounek „těžtko“ s logem Bílá stopa Šumava (prodejní cena je 100 Kč, z toho 70 Kč bude použito na úpravu lyžařských tras); dále připravujeme výrobu magnetků

• **sběrací listiny** – jednoduchý a rychlý způsob jak přispět v hotovosti

• **sbírkový účet** – bankovní účet zřízený přímo pro příspěvky na úpravu lyžařských tras



Jde nám o kvalitu a ta něco stojí. Setkáte-li se proto na svých zimních výletech Šumavou s výzvou k dobrovolnému přispění na úpravu stop, ať již formou zakoupení propagačního předmětu, DMS nebo prostřednictvím bankovního účtu Bílé stopy, děkujeme, že přispějete. Je to pro vás.

Příznivcům běžeckého lyžování přejeme mnoho sněhu a příjemné zážitky v „Bílé stopě Šumava“.

Regionální rozvojová agentura Šumava, o.p.s. & Regionální sdružení Šumava, tel: +420 380 120 262 (242) e-mail: info@bilastopa.cz

Zimní Železnorudsko

(pokračování ze strany 1)

byly vytvořeny ve spolupráci s Horskou službou Šumava. Podrobné popisy tras s jejich délkou, náročností a mapkou dostanete zdarma v ITC. Další neméně lákavé trasy jsou jen 10 km od hranic v Německu na Velkém Javoru (Grosser Arber).

Pěší turisté jistě uvítají možnost dostat se ze Špičáckého sedla k Černému jezeru. Trasa bude pluhovaná a z části využitelná i pro běžkaře.



Po celou letní sezonu probíhala v zimním období bude pokračovat zajímavá turistická akce Horské služby „s *Jetikem po horách*“. Razítko, v létě umístěné u Černého jezera, bude na zimu přesunuto do ITC. Ostatní jsou ponechána na původních místech, takže v soutěži mohou máli turisté i nadále pokračovat.

Železnorudsko, největší zimní lyžařské středisko Šumavy, vás srdečně zve!

Informační turistické centrum Železná Ruda

Zimní turistů ráj – Plzeňský kraj má co nabídnout



Najít zajímavé tipy na výlety či dovolenou, užitečné odkazy a informace o otevíracích dobách památek, muzeí i informačních center – to vše vám nabízí turistický portál Plzeňského kraje – www.turisturaj.cz. K rychlé orientaci pomůže nejen členění na čtyři roční období, ale i tematické dělení článků podle zaměření. K prohlédnutí jsou zde i propagační materiály vydávané Plzeňským krajem. Pokud patříte k příznivcům aktivního trávení volného času, můžete si prostřednictvím portálu nechat zasílat noviny na váš email. Jako ochutnávku pestré nabídky turisturaj.cz vám přinášíme jednu zajímavou inspiraci na zimní výlet na běžkách.

Prášily – Prášílské jezero – Poledník – Modrava (délka 18 km)

Charakter trasy: středně náročná trasa v pravidelně udržované stopě, stoupání na Poledník.

Prášily v nadmořské výšce 870 m n.m. jsou ideálním výchozím bodem pro putování po upravované staze. Cesta zvolna stoupá přes Slunečnou k rozcestí Liščí díry. Poblíž se rozprostírá Prášílské jezero, ohraničené 9 m vysokým umělým valem a dvěma morénami. Nad vodní hladinou se zvedá impozantní karová stěna se skalními srubý a kamennými moři. Menší

ze šumavských jezer ledovcového původu má rozlohu 3,7 ha a maximální hloubku 15 m. Po další jízdě na rozcestí Předěl přichází výhled v podobě výstupu na Poledník (1 315 m). Na vrcholu stojí poněkud zvláštní betonová věž, která dříve sloužila vojenským účelům v nepřístupném vojenském pásmu. Dnes se v letní sezoně využívá jako rozhledna s vyhlídkovou plošinou ve výšce 30 m. Po návratu na Předěl cesta klesá k Bavorské cestě a kolem Oblíku prudším sjezdem k bývalé Javoří pile. V závěru si užijete poklidnou vyhlídkovou jízdu podél Javořího a posléze Roklanského potoka, který vás přivede

až do někdejší rybářské osady Modrava (985 m n.m.).

Zajímavé zastávky na trase:

Prášily Obec vznikla v polovině 18. stol. se založením sklářských provozů a později zde fungovala papírna. V období minulé zde režimu se obec ocitla uprostřed uzavřené vojenské zóny, ale dnes již opět navazuje na prvorepublikovou tradici vyhlédávaného turistického střediska. V okolí je dostatek výletních cílů, dostupných i pro rodiny s dětmi.

Modrava Také zde v srdci Šumavy se protínají četné turistické trasy, které okolní krajinou provázejí pěší, cyklisty i běžkaře. V malebné obci si můžete prohlédnout některé skvosty horské architektury. Patří k nim zejména Klostermannova chata z roku 1924 od Bohuslava Fuchse a někdejší Bienertova vila.

Návštěvnícké centrum dřevařství Zájemci se prostřednictvím interaktivní expozice dozvědí mnohé o zdejších tradičním přírodním materiálu a jeho zpracování. K vidění jsou různé dřevěné výrobky a hračky a děti mohou navštívit výtvarné kurzy.

Srní Někdejší dřevařská obec je dnes známým turistickým střediskem. Koneť Nejsvětější Trojice pochází z počátku 19. století a dochovalo se zde i několik původních stavení ve stylu lidové architektury. Jedná se o horské roubené chalupy na kamenné podezdívce, jejichž stěny jsou chráněné síndelem. Pozornost zasluhuje zejména dům čp. 46, kde u příbuzných pobýval spisovatel Karel Klostermann, který do Srní přenesl děj některých svých románů.

Zdroj: Plzeňský kraj

Vánoční čas v Kašperských Horách

program, který umocní zimní atmosféru nejvýše položeného královského hradu v Čechách. Na zahřátí nabízí hrad Kašperk teplé nápoje, např. teplou medovinu, svařák, grog, kávu nebo čaj a drobné občerstvení jako párek v rohlíku, Rendlový slané tyčky a další. K dispozici bude i vyhřívaná místnost v západní baště.

Bílá stopa a Skiareál Kašperky

Pokud bude prát počasí, můžete se již v prosinci těšit na upravené běžecké stopy a zprovoznění Skiareálu v Kašperských Horách.

Novinkou letošní běžkařské sezony je nákup nového stroje na precizní úpravu lyžařských stop jak pro klasické lyžování, tak i možnost bruslení, který umožní kvalitní úpravy běžecké stopy i za nízkých sněhových podmínek. Již s deseticentimetrovou sněhovou pokrývkou dokáže upravit perfektní běžeckou stopu.

Nástupní místa běžeckých tras jsou v okolí města hned tři: první je pár set metrů od náměstí na konci Karlový ulice směrem k hradu Kašperku, další v části města Cikánka na konci ulice Zahradní a třetí začíná na parkovišti k hradu Kašperku. Na vzájemně propojených trasách vás čeká několik desítek kilometrů úhledných tras do okolí Kašperských Hor, vrchu Chlumu a Zdánova. Trasy dále navazují na běžecké stopy ke Klostermannově rozhledně na Javornici, taktéž za dobrých sněhových podmínek dorazíte až na Zadov – Churaňov.

Pro milovníky sjezdového lyžování nabízí Skiareál Kašperské Hory tři sjezdové tratě o délkách 600 m, dva lyžařské vleky, měřený slalom nebo dětskou školku. Informace o běžeckých trasách a provozu lyžařského areálu naleznete od začátku zimní sezony na webech www.sumava.net/ickhory a www.skikašperky.cz.

MěKIS Kašperské Hory

Muzeum řemesel v Nezdičích na Šumavě

V letošním roce se podařilo obecně prospěšné společnosti Hostinný dům dokončit v Nezdičích na Šumavě rekonstrukci objektu čp.143, ve kterém se nachází muzeum řemesel a informační centrum obce.

Z kamenného sklepa, zaklenutého postranními lunetami, byla adaptována společenská místnost pro komorní akce, besedy, přednášky i společenská setkání. V přízemí byla zrekonstruována stará pec, kde při veřejném pečení, které se těší velkému zájmu, návštěvníci uvidí klasický způsob výroby pravého kváskového chleba starou technologií. V nadzemním podlaží se nachází muzeum řemesel. Zároveň je zde prezentována stará sednice



a předměty spojené s hospodařením. Mnoho předmětů a nástrojů je pro dnešní dobu zapomenuto, jsou ale dokladem o vysoké dovednosti a zručnosti našich předků. Starším návštěvníkům tato expozice připomene jejich mladá léta, kdy šikovné ruce lidí v jejich okolí vyráběly důmyslné předměty, které mnohde slouží dodnes.

Hostinný dům o.p.s. Nezdičce na Šumavě má v plánu, krom stálé expozice, připravovat výstavy, setkání se zajímavými lidmi, semináře, besedy i přednášky.

Aktuální informace je možno hledat na adrese www.hostinnydum.cz

Zdroj: Hostinný dům, o.p.s.

Stará řemesla v interaktivní dílně

V městském muzeu v Horažďovicích zámku bude i v zimě otevřena interaktivní dílna „Návrat k tradicím“. Dozvíte se tam, jak si lidé v Pošumaví sami vyráběli oblečení a různé předměty denní potřeby. Vyzkoušíte si běžné činnosti našich předků.

Na tkalcovském stavu s žakárovým nástavcem z konce 19. století si sami zkusíte, kolik sil stálo tkání



látek nebo okusíte, jak náročné je paličkování.

Za pokus přece stojí roztancovat paličky po herkulí podle různých vzorů! Můžete si vyrobit z lipového dřeva lžici na stolicí zvané „dědek“ a nebo si vyčesat kousek ostříhané ovčí vlny a z ní si pak na kolovrátku uprší nit. Pro dospělé i starší děti je připraveno několik výukových programů:

Výroba plstěných loutek s Kačkou 22. 2. 2014 (10–17 hodin)

Máte chuť vytvořit si svou vlastní loutku a neumíte vyřezávat? Zkuste si ji vytvořit z chomáček vlny a drátků, plstěním za sucha a mokra.

Paličkování s Kačkou

29. 3. 2014 (10–17 hodin)
Líbí se vám paličkování, ale nevíte jak na to? Naučte se základ paličkování, řetězek“ a nejjednodušší paličkovany vzor „plátenko“. Zjistíte, že paličkování není tak složité, jak se na první pohled zdá.

Městské muzeum Horažďovice, www.muzeumhd.cz

Pivo pro žehnání vimperského zvonu Inocenc

Stává se již tradicí, že se při významných vimperských událostech použije místní pivo Šumavského pivovaru Vimperk. Stalo se tak koncem léta při křtění knihy *Vimperk v zrcadle času* (autor Roman Hajník) a 24. 11. 2013 pro žehnání novému vimperskému zvonu *Inocenc*.



Pro tuto mimořádně významnou událost Šumavský pivovar Vimperk uvařil také zcela mimořádné pivo: Vimperský tmavý Doppelbock 19° nesoucí název Inocenc. Tmavý Doppelbock 19° je už ale druhým pivem řady Bock, které Šumavský pivovar nabízí. Od října to byl Vimperský zlatý Bock 16°, který měl značný ohlas. Piva řady Bock jsme zařadili do programu našeho „navazování na tradici“ – byla totiž dříve ve Vimperku vařena. Piva německých stylů Bock patří mezi silná piva, při síle nad 18° jsou označována jako Doppelbock. Piva Bock Šumavského pivovaru jsou spodně kvašená.

Pokud piva Bock v zimní sezoně v pivovaru nezaštítnete, nelitujte. Vánoční, zimní a jarní doba přinese návrat k tradičním a už pro oblibu „povinným“ pivům jako vánoční Vimperský medový speciál 15°, zimní Vimperský závorový speciál 13° nebo jarní Vimperský Märzenbier 14°. Novinky přinese léto a podzim 2014.

Akromě restaurace, která bude o Vánocích otevřena častěji (26. – 31. 12. bude otevřeno a 23. – 25. 12. a 1. – 2. 1. bude zavřeno, jinak platí běžná otevírací doba), najdete i v zimní době naše piva při různých akcích např. při Šumavském lyžařském maratónu (22. – 23. 2. 2014), jehož jsme tradičně jedním z partnerů.

Takže dále navazujeme na tradici vaření piva ve Vimperku a jsme hrdými nositeli certifikátu *Šumava – originální produkt®*.

Ivan Hojdar, Šumavský pivovar Vimperk, www.sumavskypivovar.cz

Ve Ski&Bike Špičák si lyžování užijí začátečníci i fajnšmekři

Největší lyžařský areál na české straně Šumavy Ski&Bike Špičák nabídne v zimní sezoně jako největší novinku novou sjezdovku pojmenovanou Spodní Šance. Oceňují ji především rodiny s dětmi nebo méně pokročilí lyžaři. Dlouhá je 650 metrů s šířkou alpských parametrů mezi 50–120 metry, mírným sklonem a optimálním profilem vhodným především pro začátečníky. Díky osvětlení se sem přesune i večerní lyžování, k dispozici bude časomíra. Středisko zvýší svoji přepravní kapacitu vleků o 1200 lidí za hodinu na celkových 7 550. Do letošní zimní sezony tady investovali cca 12 milionů Kč.

Špičácké sjezdovky si díky budování Spodní Šance mohou vyčihnout a dokonale užít ten nejlepší pocit z jízdy prakticky všechny skupiny lyžařů a snowboardistů. Areál má nyní k dispozici všechny profily tratí, od nejprudší sjezdovky v ČR Šance, přes několik rozmanitých sportovních tratí až po příjemné a pohodové svezení nebo samostatný dětský areál a hřiště. Lubák se navíc přes léto proměnil ve zcela nový snowpark Freestyle area. Nabídně lajný jak pro experty, tak i pro méně zdatné jezdce včetně dětí.

Nesmí se také zapomenout na zdejší lyžařskou školu. Tradiční a v ČR vůbec

Areál U Horejšů je ta správná volba!

Areál U Horejšů se nachází v srdci Šumavy, ve sportovně rekreačním středisku na Zadově. Na své si zde přijdou nejen milovníci běžeckého a sjezdového lyžování, ale také rodiny s dětmi, senioři, skupiny přátel či pracovních partnerů.

Areál se skládá z několika částí. Nejstarší součástí rodinného podniku je hospůdka, ve které si pochutnáte na vybraných starošumavských specialitách, ale i osvědčené klasice. Jako druhý v pořadí byl vybudován penzion, kde najdete vše potřebné – každý pokoj je vybaven vlastním sociálním zařízením, lednicíkou a televizí, v přízemí je společná kuchyňka a komu se nechce vařit, může se stravovat v hospůdce. Nejnovějším členem rodiny je sportbar s pizzerií, bowlingem a vel-

Miroslava Ptáčková, Areál U Horejšů, www.sumava-zadov.cz

Novinky z Národního parku Šumava

Nový šumavský e-shop

Správa Národního parku a chráněné krajinné oblasti Šumava spustila v srpnu svůj internetový obchod na webových stránkách eshop.npsumava.cz. Marketingové oddělení správy parku tak vyslyšelo přání šumavských turistů a milovníků Šumavy, kteří takovou službu léta postrádali. Zájemci si zde mohou koupit praktické i užitečné věci – všechny zcela originální, které jinde neseženete! Zájem nakupujících je veliký a to iz toho důvodu, že druhů zboží v e-shopu neustále přibývá.

Ke koupí jsou zde speciální kolekce oblečení pro návštěvníky Národního parku Šumava. Pro muže, ženy i děti. Celá kolekce oděvů nese značku „*Clothes collection of the National park Šumava*“ – jde o trika, polokošile, ale i mikiny, bundy či čepice. Na e-shopu lze koupit i hrny, termosky, termohrnky a nechybí ani „placátka“ pro nápoj na zahřátí. Je zde i většina materiálů z tiskové a publikační činnosti Správy NP a CHKO Šumava. Patří mezi ně: pexetrio, puzzle, úrovnovací klíče, školní sešity nebo vícejazyčné publikace o historii, přírodě a samozřejmě o turistických cílech.

Šumava se více otevírá i zdravotně postiženým

Správa NP a CHKO Šumava uzavřela memorandum s Národní radou osob se zdravotním postižením ČR. Na jejím základě se Šumava začne více zpřístupňovat i osobám se zdravotním postižením. Návštěvníci se zdravotním postižením se tak mohou těšit na nový areál lesních her pro nevidomé, mluvící stromy nebo knihu v Braillově písmu.

Na Šumavě stojí dvě nové vyhlídkové věže

Exkluzivní výhledy na Kamenné moře a Trojmezi budou mít turisté z nové otevřených vyhlídkových míst u Českých Zleboů a na Plešném jezeře. Už od loňska stojí



podobná vyhlídka na Černé hoře u Pramenů Vltavy, druhá byla na jaře slavnostně otevřena nedaleko Srní. Všechny vyhlídkové věže nechali pracovníci Správy NP a CHKO Šumava vyrobit ze dřeva, které mělo původně bez užítku zetřít v šumavských lesích.

Šumavská příroda je pro všechny milovníky ON-LINE

Na devíti atraktivních a turisticky nejnavštěvovanějších lokalitách Šumavy nechala Správa NP a CHKO Šumava rozmistit 9 fotopointů. Speciálně upravené a označené fotoaparáty, které jsou zabudovány ve speciálních tabulkách, každého turistu vyfotí. Jsou vždy viditelně označeny a stojí na Kvildě, na Břežnicku, Poledníku, Plešném jezeře, na Bucíně, Černé hoře, Rybárně, Antýglu a na Idině Pile pod Boubínským jezírkem. Turista má možnost si snímek vyvezdnot na stránkách webcam.npsumava.cz a dále si s ním hrát. „Snímek je možné okamžitě sdílet na sociální síti facebook, uložit do počítače, odeslat mailem. Využíváme faktu, že se lidé na svých toulkách Šumavou chtějí bavit a stále více mají rádi moderní technologie. Naše fotopointy tak kloubí tři důležité fenomény – přírodu, hra-

Zdroj: Správa NP a CHKO Šumava

Zeptejte se místních

Co se vařilo na Šumavě?

V zimním období se téměř v každé chalupě konala zabijačka. Zajišťovala zásobení domácnosti masem a sádlem po celou zimu až do jara. V zimě se maso nejen dobru uchovávalo, ale bylo také i více času na jeho zpracování. Pokud nestihnete zabijačkové hody, můžete si některé pochoutky vyrobit sami doma:



Domácí zabijačková paštika

1 kg vepřového bůčku • ½ kg vepřových jater • ¼ lvarové polévky nebo silného vepřového vývaru • sůl, pepř, 4 stroužky česneku, majoránka, špetka zázvoru

Syrová játra a maso umeleme 2x v masovém stroju, přilijeme vlažnou tučnou ovarovou polévku, sebranou z povrchu, přidáme utřený česnek, dochutíme solí, pepřem, majoránkou a zázvorem nastrouhaným najemno. Paštiku ochutíme výrazněji, následným vařením se slámost trochu potlačí. Celou směs důkladně promícháme, aby se hmota dobře spojila. Paštika se plnila do důkladně vyčištěných prasečích střívek a hodinu vařila v ovarové polévce. Vy si můžete paštiku naplnit do zavařovacích skleněk asi 3 cm pod okraj a hodinu vařit. Skleničky by měly být ponořené do ¾ ve vodě.

Jitrnice

3 kg masa (z hlavy, krku a podbršku) • 1,2 kg vepřových plíc • 5 žemlí • 1 kg jater • 5 stroužků česneku • sůl, mletý pepř, majoránka, mleté nové koření, zázvor

Do velkého hrnce dáme vařit kus vepřové hlavy, krku, podbršku a plíce. Varené maso umeleme nahrubo na masovém stroju, pak umeleme najemno syrová játra, přidáme na kostičky nakrájené suché housky namočené ve vepřovém vývaru. Směs okoreníme, na 2 kila masa přibližně: 1 lžici soli, 1 lžici majoránky, půl lžice pepře, trochu mletého nového koření, utřený stroužky česneku a trochu najemno nastrouhaného zázvoru.

Důkladně směs promícháme a případně přilijeme trochu vepřového vývaru, aby byla hmota vláčná. Pak začneme plnit do nařezaných střívek, opatrně jitrnicky zaspějujeme a dbáme na to, aby konce špejí nebyly ostré a při vaření se jitrníky vzájemně nepropíchly. Vaří se ovarové polévce cca 20 minut.

Strípky z regionů

Ve Strakonických vyvrcholil projekt Doma na venkově

(pokračování ze strany 1)

se uskutečnilo od října loňského do června letošního roku celkem 42, bylo svěřeno renomovaným odborníkům v jednotlivých oborech. Na konferenci 22. 10. 2013 ve Strakonickách, která celý projekt uzavřela, měla většina lektorů možnost shrnout obsah svého modulu i zkušenosti, které si sami odnesli z interakce s posluchači. Účastníkům konference i lektorům samotným tak tato odborná akce přinesla vitanou možnost udat si ucelený obrazek o celé vzdělávací koncepci projektu. Vše informace o projektu včetně vzdělávacích materiálů najdete na www.na-venkove.cz.

Slunečná kavárna na Srní zahajuje zimní provoz

Před téměř čtyřmi lety zahájila v šumavském Srní provoz cukrárna, která si dala do vinku nemalý cíl, uspokojit své hosty domácími a vysoce kvalitními dorty, ruční výrobou, špičkovou kávou a dalšími, pro kavárnu neodmyslitelnými lahůdkami.



Uplnuly tři roky, kavárna pomalu začala rozšiřovat portfolio nabízeného a její renomé překročilo hranice kraje, či spíše krajů, a s rostoucí kvalitou přišel i certifikát *ŠUMAVA originální produkt*. S rokem čtvrtým zahájila kavárna prodej exkluzivních doplňkových produktů nebe gurmánského. Ve Slunečné kavárně najdete koutek s vybranými a paní majitelkou doporučenými produkty, jako jsou například italské a francouzské sýry, olivy či olivové oleje nejvyšší kvality, krásná vína, luxusní grappy, šampaňská vína, ale také třeba levandulový či kaštanový med, sušenky a čaje z královského Fortnum & Mason v Londýně nebo odrůdové hroznové mošty a domácí terinky a pastičky.

V neposlední řadě Blanka nabízí i poklady Šumavy, jako je lesní med, jogurty a sýry z Vlčího Jam, ale i chlu-patě medvědí kamarády z Rejstjejna. Je důležité zmínit, že se jedná o přímý dovoz od malých výrobců, z řadem či například u levandule, citrusů atd. i o vlastní sběr. A jistě nelze zapomenout na fakt, že je Slunečná kavárna jedním ze tří českých prodejních míst, kde lze zakoupit nejlepší marmeládu na světě, výjimečný produkt, který (ač původem ze samoty Pohorí na Šumavě) dosáhl neuvěřitelného světového věhlasu.



S letošní zimou, vlastně již podzimem, překračuje majitelka dnes již kultovní kavárny, za kterou se na Srní a vlastně i Šumavu sjíždí hosté z celé země i z ciziny, pomyslný Rubikon: smyslový provoz bude již nastalo otevřen i přes celou zimu! Otevírací doba je pravidelně aktualizována na adrese www.sluneckakavarna.cz.

Šíře nabízeného sortimentu, centrální šumavská poloha a především pak celoroční otevírací doba skýtá obyvatelům Šumavy, jejím návštěvníkům, turistům či podnikatelům v NP Šumava naprosto jedinečnou možnost krásného občerstvení i nákupu vhodných dárek kolegům, milé pozornosti domů či odměně kamarádům.

V době psaní tohoto článku dostaly marmelády Blanky Milfaitové další mezi-národních a národních ocenění. A to *Českou chuťovku 2013* a *Dětskou chuťovku 2013*.

Blanka Milfaitová,
Novohradská tradiční manufaktura



Napodzim 2013 získali značku *ŠUMAVA originální produkt* další výrobci, sjeřiché produkty se můžete právě seznámit.

Také certifikace ubytovacích a stravovacích služeb se těší na Šumavě stále větší zájmu. V současné době má značku *ŠUMAVA originální produkt* 29 provozovatelů.

Nově mohou na Šumavě získat značku *ŠUMAVA originální produkt* také zážitky. Tento typ služeb v cestovním ruchu jsme začali označovat po vzoru Jeseníků, které mají první certifikované zážitky v České republice. Na jaře byly jako první oceněny Šumavské bylinné lázně a právě teď se můžete seznámit s dalšími.

O všech certifikovaných výrobcích, službách a zážitcích naleznete podrobnější informace na našem webu www.regionalni-znacky.cz/sumava.

Takto označené výrobky je možno zakoupit přímo u výrobce na uvedeném adrese.

Pravé šumavské výrobky

Českokrumlovský karamel od Vaška

Již spoustu let si připravujeme karamel na slazení pohárů, palačinek apod. Postupně jsme přicházeli na další možnosti, jak jej využít a stejně jako se všim ostatním, jsme se i o něj dělili s přáteli. Karamel je používán v kuchyni odpradávná. Používá se k oslazení čaje, grogu, pudinku, zmrzliny, palačinek, svíčkové, či při dopékání masa. Je také surovinou



k výrobě tmavého piva. Úryvek z knihy Receptář pátera F. Ferdy: „Pro vaše zdraví je nejlepší, jestliže budete řepný cukr užívat ve formě karamelu. Takto připravený cukr se stává zásaditým a z lidského organismu neubírá minerály potřebné pro další zpracování a chráníme tak žaludek před překyselením.“ To ale není vše. Díky speciálnímu generátoru vody máme k dispozici „živou“ vodu až s PH 10 a také o tu se s vámi rádi podělíme. Další překvapení bude následovat, neboť karamel připravujeme v různých chuťových variacích.

Kontakt:
Irena a Václav Kalkušovi
Kostelní 165, 381 01 Český Krumlov
tel.: +420 723 550 005
irenakalkusova@seznam.cz
www.karamelovysen.cz

Strašinské knedlíky

Máte chuť na knedlíky jako od babičky a nemáte čas si je sami uvařit? Nezoufejte. My je uvaříme za vás! Naše knedlíky jsou ručně dělané, vařené klasickým způsobem ve vodě, dle receptur našich babiček. Nepoužíváme žádné náhražky, emulgátory ani konzervanty. Používáme pouze suroviny tuzemského původu. Knedlíky vyrábíme klasické kynuté hous-



kové, bramborové, špekové, karlovarské, kynuté ovocné plněné opravdu celým ovocem (jahodové, meruňkové, borůvkové, povidlové) a bramborové plněné uzeným masem nebo švestkami. Dále také nabízíme bramborové šišky.

Kontakt:
JKS Group s.r.o. – provozovna Strašín
Soňa Jiřiková
Strašín 171, 342 01 Sušice
tel.: +420 724 560 199
sona.jirikova@gmail.com

Uzenářské výrobky ze Šumavy

Nákup u výrobce je možný po předchozí telefonické dohodě.

Rodinná farma již 20 let chová masná plemena skotu hereford a simental. Maso pochází z mladých zvířat, ve věku 6–24 měsíců, chovaných na Šumavě pasterním způsobem, což garantuje maso vysoké kvality. Je zpracováváno ve vlastní bou-



rárně, kde před tím nejméně 10 dní zraje v chladičím boxu, následně je vyzrálé maso brouáno a vakuově baleno. Uzenářské výrobky jsou vyráběny tradičně s nejméně 95% podílem ruční výroby. Kromě vody, soli a koření, neobsahují žádné náhrady masa ani komponenty z obilovin. Uzení probíhá v klasických udičích, kůř vytváří kvalitní bukové dřevo. Vše prodáváme na farmě (raději předem domluvit), farmářských obchodech a trzích, je možný i rozvoz (po domluvě).

Kontakt:
Jiří Zelený
Drouhavec 3, 341 42 Kolínec
tel.: +420 607 610 176, +420 376 594 443
info@farmazeleny.cz
www.farmazeleny.cz

Svojšánci

Nákup u výrobce je možný po předchozí telefonické dohodě.

Říkají mi paní Františkova a hrozně ráda něco vytvářím a vymýšlím. Háček a jehlice mě provází celý život. Díky těmto „kouzelným hůlkám“ vznikají originální,



autorské a pohádkové postavičky Svojšánci. Všude o Svojšáncích vypravují. Jenže každý, kdo si jejich příběhy vyslechnul, chtěl vědět, jak vypadají. A protože umím vybírat a konzervovat, Používáme pouze suroviny tuzemského původu. Knedlíky vyrábíme klasické kynuté hous-

totiž zázračné vlastnosti – jsou krásné měkké, dobře se nosí, a když si je vezmete do postýlky, odhánějí ošklivé sny. Budu moc ráda, pokud Svojšánci a jejich příběhy rozveselí také oči vašich dětí a vykouzlí úsměv na tváři komukoli z vás. Háčkovaní Svojšánci jsou velcí 35 cm a více. Použitý materiál je 100% acryl, polyester a bavlna. Výplň je duté polyesterové vlákno. Na práni mohou vyrobít Svojšánka v jakémkoliv barevném provedení. Pro alergiky je možno použít antialergický materiál.

Kontakt:
Ivana Scheinostová
Farma Svojše, 341 92 Kašperské Hory
tel.: +420 724 108 968
farmasvojsse@seznam.cz
<http://svojsanci.webnode.cz>

Tkané a předené výrobky z chráněné dílny NA VLNĚ

Nákup u výrobce je možný po předchozí telefonické dohodě.

Člunek, bidlen, krampl, sukadlo, motovídko, kolovrátek a dokonce i paprsek. Pomocníci, co v rukách ožívají a do práce



se hned dají. Chceš-li poznat je více, stačí přijít blíž a zaklepat u vrátek. Pak uvidíš, kolik příběhů v sobě každý koberec či taška skrývá a o čem si v tichosti zpívá. V naší chráněné dílně NA VLNĚ vyrábíme netradiční výrobky tradičním způsobem. Máme k dispozici 3 tkalcovské stavy v šířích 70, 110 a 150 cm, kde vznikají originální tkaniny různého složení a barev. Z hotové tkaniny si jíme vesty, kabelky, tašky, polštáře, posedačky atd. Přírodní materiál získáváme od našich šumavských oveček. Vlana prochází tradičním zpracováním – praní, česání, barvení, předení a pak už je připravena ke tkaní koberců, tašek či dalších výrobků.

Kontakt:
Ivana Jiřiková
Bošice 45, 384 81 Ččyně
tel.: +420 775 037 437
navlne@navlne.com
www.navlne.com

Vyzkoušejte šumavskou pohostinnost

Ubytování U Beranů

Naše ubytování v soukromí je vyhledávané pro svůj rodinný a přátelský přístup k hostům. Snažíme se o to, aby klienti odjžděli odpočatí, plní příjemných zážitků z nádherné Šumavy a hlavně s touhou opět se k nám vrátit. Přímou pohraničním městečkem Železná Ruda na pomezí české a německé části Šumavy, na nejkrásnějším místě nedaleko sjezdovky Samoty, najdete Ubytování „U Beranů“.



Objekt je postaven a zařízen v typickém horském stylu a poskytnete vám vítané pohodlí a komfort. Nabízíme parkování přímo u objektu zdarma, venkovní dětské hřiště, ohniště s možností grilování, společenskou místnost s krbem, dětskou hernou a barem, bezpečné uložení vlastních lyží, kol a dalšího sportovního vybavení v objektu. Standardně servírujeme snídaně „do postele“.

Kapacita: 17 lůžek + 4 přistýlky
Kontakt:
Ubytování U Beranů, Jiří Beran
K Samotám 424, 340 04 Železná Ruda
tel.: +420 378 602 424, +420 776 776 424
info@uberanu.cz
www.uberanu.cz
www.facebook.com/uberanu.cz

Prožijte jedinečný šumavský zážitek

Staročeský řemeslný jarmark na Linecké stezce



Na jarmarku, který probíhá každý rok na konci května, můžete shlédnout předvádění starých řemesel a nakoupit vlastnoručně vyrobené výrobky přímo od řemeslníků. Pro všechny věkové kategorie je připraven celodenní program s kulturními a divadelními představeními, výtvarné dílny pro děti, věštírna, lukostřelba, ukázka šermířské výbroje, jízda na ponících, příjezd parního vlaku Peklik (trasa *České Budějovice – Divčice – Netolice* a zpět). Celý zážitek jistě zpestří téměř sto vybraných stánků pouze s výrobky řemeslné povahy, staročeskou kuchyní, nápoji a různými pochoutkami. V roce 2014 se jarmark koná v sobotu 24.5.

Kontakt:
Město Netolice
Mírové náměstí 208, 384 11 Netolice
kontaktní osoba: Jana Borovková
tel.: +420 388 324 267, +420 608 965 919
matrika@netolice.cz
netolicky-jarmark.webnode.cz

V lese se Šumavousem



Vzpomenete si, jak chutná vlastnoručně uvařená bramboračka nebo placky na ohništi? Jaké to je postavit si „Janový park“ kdekoliv v lese? Vytvořit vodní dílo a pouštět lodičky na přehradě? Vybudovat domečky pro skřítky? Pozorovat brouky, rostliny, sáhnout si na ně? Jak je slyšet dříve v lese? Dětské centrum Šumavous nabízí outdoorový program s prvky adrenalinu, který vychází z principů zážitkové a lesní pedagogiky. Celodenní program obohací účastníky o zážitky spojené s pobytem v lese, o nové zkušenosti, manuálních a pohybových dovedností a zručností. Zároveň podporuje týmovou spolupráci a utváří sociální kompetence. Program je vhodný pro děti od 4 do 12 let.

Kontakt:
Dětské centrum ŠUMAVOUS
U Sloupů 11, 385 01 Vimperk
kontaktní osoba: Jirka Hujda
tel.: +420 602 483 534
jirka@sumavous.cz
www.sumavous.cz



Certifikace ubytovacích a stravovacích služeb na Šumavě se těší stále většímu zájmu. V současné době má značku *ŠUMAVA originální produkt* již 29 provozovatelů. Podrobnější informace hledejte na našich internetových stránkách www.regionalni-znacky.cz/sumava.



Penzion – restaurace Vyhlídka
Hojsova Stráž 7, 340 22 Nýrsko
tel.: +420 376 390 114, +420 604 501 287
htrskova@tiscali.cz
www.penzion-vyhlicka.cz



Hotel Jenišov
Jenišov 253, 382 26 Horní Planá
tel.: +420 380 738 184, +420 607 710 880
info@hoteljenisov.cz
www.hoteljenisov.cz



Pension – Biofarma Slunečná
Slunečná 3, 384 51 Želna
tel.: +420 388 336 108, +420 604 331 278
info@biofarma-slunečna.cz
www.biofarma-slunečna.cz



U Hojdarů
Nový Svět 9, 385 01 Borová Lada
tel.: +420 774 740 410
uhojdaru@uhojdaru.cz
www.uhojdaru.cz



Apartmány Šumava
Jaroškov 42, 384 73 Stachy
tel.: +420 603 926 926
tomas.svoboda@volny.cz
www.apartmany-sumava.net



Šumavský pivovar s restaurací
Steinbrenerova 48/1, 385 01 Vimperk I
tel./fax: +420 388 310 511
rezervace@sumavskypivovar.cz
www.sumavskypivovar.cz



Apartmány Braničkov
Braničkov 9, 341 42 Velhartice
tel.: +420 733 121 111
rezervace@branicov.cz
www.branickov.cz



Penzion Horská Kvilda
Horská Kvilda 4, 385 01 Vimperk
tel.: +420 724 296 177, +420 607 525 577
info@horska.cz
www.horska.cz



Penzion u Černého kohoutka
Nový Dvůr 88, 384 73 Stachy
tel.: +420 602 379 093
info@cernykohoutek.cz
www.cernykohoutek.cz



Ubytování u Chladů
Horská Kvilda - Korýtko 27
341 92 Kašperské Hory
tel.: +420 775 037 904
uchladu@seznam.cz • www.uchladu.cz



Ubytování U Beranů
K Samotám 424, 340 04 Železná Ruda
tel.: +420 378 602 424, +420 776 776 424
info@uberanu.cz
www.uberanu.cz



Penzion „U Horejšů“
Zadov 19, 384 73 Stachy
tel.: +420 608 606 887, +420 777 606 887
info@uhorejsu.cz
www.sumava-zadov.cz



Hotel Annin
Annin, 342 01 Sušice
tel.: +420 376 399 909
info@hotelannin.cz
www.hotelannin.cz



Penzion „Pod Hůreckým vrchem“
Nová Hůrka 242, 342 01 Sušice – Prášíly
tel.: +420 736 387 099, +420 723 753 809
recepc@bikepenzion.cz
www.bikepenzion.cz



Apartmán 124
Nezdice na Šumavě 124, 342 01 Sušice
tel.: +420 736 544 831
info@apartman124.cz
www.apartman124.cz



Apartmány Eva
341 92 Srní 5
tel.: +420 733 925 304
sklenar.vaclav@tiscali.cz
www.sumava.net/apartmanyeva



Chata Kvilda
384 93 Kvilda 77
tel.: +420 603 415 013
vostradovsky@kvilda.org
www.kvilda.org



Penzion na Habeši
Žitbek 1, 341 92 Kašperské Hory
tel.: +420 723 117 746
janosikovamilada@seznam.cz
www.penzionnahabesi.cz



Penzion U Andresů
Kisov 34, 384 73 Stachy
tel.: +420 388 428 696, +420 777 253 799
penzion@uandresu.cz
www.uandresu.cz



Penzion Holinka
Netřebice 49, 382 32 Velešín
tel.: +420 380 331 647, +420 606 113 323
liba.holinka@centrum.cz
www.penzion-holinka.cz



Šumavské apartmány
384 73 Zádov-Albrecht 329
tel.: +420 602 450 804
apartmany@kocicov.cz
www.kocicov.cz



Chalupa Katky Neumannové
384 73 Zadov 415
tel.: +420 777 016 645, +420 602 450 804
info@chalupa-neumannova.cz
www.chalupa-neumannova.cz



Chalupa Pazderna
342 01 Nezdice na Šumavě 57
tel.: +420 603 415 013
hlavac@okmartinska.cz
www.nezdickachalupa.cz



Wellness hotel Marlin Nová Pec
Nové Chalupy 1
tel.: +420 388 328 193, +420 602 379 598
info@wellnesshotelmarlin.cz
www.wellnesshotelmarlin.cz



Zámek Hrádek
Hrádek 1, 342 01 Sušice
tel.: +420 376 508 514, +420 725 083 093
recepc@zamekhradek.cz
www.zamekhradek.cz



Pod Churáňovským vrchem
Churáňov 17, 384 73 Stachy
tel.: +420 388 428 190, +420 602 495 621
recepce@churanov17.cz
www.churanov17.cz



Dvorec Nová Hůrka
Nová Hůrka 241, 342 01 Sušice – Prášíly
tel.: +420 736 386 951
srailovalenka@seznam.cz



Kultura umožňuje nadhled

„Jakýkoliv cizorodý zásah do přírodního prostředí, ať vypadá sebehůř, bude dříve či později krajinou přijat a stane se její součástí. Je vůbec nějaká jiná možnost?“ Takto se ptá Václav Cílek v publikaci Vstoupit do krajiny.

Při hektické události posledních let na Šumavě, jež se nám zdají tak určitými nebo nám je tak média alespoň předstírají, by se mohlo zdát, že alfou a omegou dění v šumavské krajině jsou naše úspěchy či neúspěchy v boji s kůrovcem. Zdůrazňovaný ekonomický efekt našeho počínání má tendenci zaměřit pohled veřejnosti na toto nádherné území přes dobře zhodnocené kubiky, kilometr nových cest nebo sjezdovky či jinak kvalitně proinvestované milióny. Kdybychom ale, jenom na chvíli, přijali za svou tezi uvedenou v záhlaví článku, jeví se pohled na celý ten kolotoč peněz úplně jinak. Vystává otázka, co tedy zbývá, když si příroda poradí?

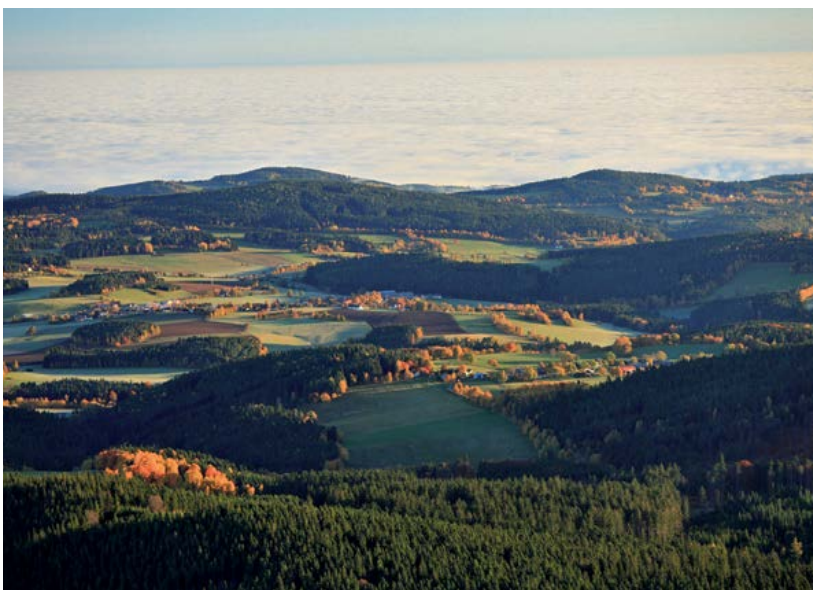
Jeden fenomén je tu s námi stále a troufám si tvrdit, že i nadále bude. Je to kultura. Konečnicou, naše každodenní počínání je kulturou, ať se nám může v mnohém zdát nekulturní. Objektivnější pohled na ně přinese zřejmě až budoucnost.



Pro biosférické rezervace je uvědomění si kulturního aspektu krajiny klíčové. Možná se můžeme ptát, jak se podpora kultury může promítnout do našeho vztahu k životnímu prostředí? Nestačí, že nám na Šumavě do aktivit v krajině mluví nejružnější ochránářské spolky a brzdi často na první pohled rozumné projekty? Kulturní projekt, jako je třeba obnova zničeného kostela nebo oprava kapličky pod lesem přivádějí ke společným řešením lidí, jež by se mnohdy spolu nesetkali nebo jejich názory jsou od sebe zdánlivě tak odlišné, že by se spolu moc ne bavili. A čím pestřejší a rozmanitější jsou tyto kulturní akce, tím větší je potom šance na společná řešení nebo aspoň pochopení při projektech, kde jsou názory rozdílné. Můj přítel a dlouholetý pracovník bavorského národního parku Wolfgang Bäuml říká: *„Když chceš lidi získat pro ochranu přírody, bav se s nimi o kulturu“*. Něco na tom bude.

Krajina spojuje

V březnu příštího roku bude po třech letech společně práce ukončen přeshraniční projekt Obce Čekyně a Okresního úřadu ve Freyungu s názvem *Krajina spojuje*. Název projektu byl vybrán záměrně, neboť je-li v historii obou národů mnohé, co je rozdělovalo, šumavská krajina vždy byla prvkem spíše spojujícím.



Obnovená synagoga ve Čkyni www.synagoga-ckyne.cz, jež se pro veřejnost naplno otevře od dubna příštího roku, vytvoří jeden z pilířů virtuálního mostu překlenujícího společnou hranici mezi Bavorskem a Čechami. Druhým pilířem mostu je Zámek Wolfstein ve Freyungu, kde Okresní úřad Freyung-Grafenau společně se Správou Národního parku Bavorský les obnovují expozice věnovanou tradičním aktivitám – lovů a myslivosti, ovšem v jejich moderním pojetí jako důležitým způsobu péče o krajinu.

Osud čkyňské synagogy je paralelou s osudem židovské komunity v místě. „Nová“ synagoga byla postavena místní vrchností roku 1828 náhradou za starou synagogu, neboť místo, na němž stará synagoga stála, mělo posloužit k rozšíření hospodářského zájmu majitele čkyňských panství JiUDr. Karla Claudioho. V polovině devatenáctého století činila židovská populace ve Čkyni až čtvrtinu obyvatelstva, nicméně po zrovnoprávnění židů ve společnosti jejich počet upadal, jak se stěhovali za lepším životem do měst. Vlivem nízkého počtu židovských občanů ve Čkyni předsídlila roku 1900 židovská náboženská obec definitivně do Vimperka. Roku 1922 kupují synagogu od vimperské obce manželé Španingerovi a přestavují ji na truhlárnu. Přestavba budovy postihla východní část budovy, západní část se zimní modlitebnou zůstala zachována. Za okupační se šli z této synagogy na smrt sestra paní Španingerové paní Julie Červinková a tři členové rodiny bývalého vimperského obchodníka pana Isidora Schwagera.



Poté, co v roce 1984 zemřel poslední majitel, získala synagogu nakrátko Jednota Vimperk a následně ji zakoupila obec Čekyně. Ve stejném čase se rodí iniciativa pro obnovu synagogy a postupně ní kroky se mají uchránit objekt od zřícení. Jsou vybírány nepatřičné vestavby, opravena střecha, vyměněna okna. Zásadní zvrat nastává poté, co se Obec

Čkyňě podaří získat „evropské“ peníze a rozloží se projekt komplexní revitalizace synagogy.

Stavební obnovu na jedničku zvládá místní stavební firma a mladí vítězové architektonicko-výtvarné soutěže poprotě představují budoucí podobu synagogy. Po celou dobu realizace projektu je k návštěvám pravidelně zvána místní veřejnost, počáteční opatrná očekávání se mění v přátelský zájem.

Slavnostní znovuzasvěcení 5. října tohoto roku se koná již v téměř dokončených interiérech, příjždějí hosté z Evropy i ze zamoří, potomci původních židovských obyvatel. Synagoga ožívá.

Co tedy nové obnovena synagoga nabízí?

Ve své ústřední expozici *Zaniklé synagogy jižních Čech* vyplní synagoga ve Čkyni aspoň částečně dluh, jenž máme v jižních Čechách vůči židovskému obyvatelstvu a kultuře s ním spojené. Stejněmu účelu bude věnována i jediná funkční modlitebna v jižních Čechách.

Galerie, stejně jako informační centrum se v první řadě zaměří na témata venkova, způsobů obživy, tradic, zvyků a obyczajů. Ale jako celá biosférická rezervace je založena na propojení aktivit člověka s přírodou, místo zde najdou rovněž témata ochrany přírody a zejména šumavské krajiny a prezentace venkovského architektonického dědictví. Důležité bude, jak se podaří synagogy a její aktivity zapojit do dění v širším šumavském pohledu, zejména k oblastem ležícím mimo národní park Šumava v okrajových částech Šumavy a jejím podhůří. I tohle je jedním z důvodů, proč se do čkyňské synagogy stěhuje kancelář biosférické rezervace Šumava.

Již zmíněné virtuální propojení mezi Freyungem a Čkyní by mělo lidem na obou stranách hranice přinést trvalý zdroj informací o vzájemných aktivitách, výměnu kulturních akcí a zároveň se stát platformou, od níž se budou odvíjet i další společné akce obou regionů.

Otázkou je, zda jde v případě oficiálního ukončení projektu v březnu příštího roku o konec nebo začátek? Věříme, že platí druhá varianta a že synagoga bude plně sloužit svému původnímu významu jakožto místa pro setkávání.

Vitální krajiny

Při rozhodování o naší šumavské krajině jednáme často (většinou snad v dobrém víře) se pocitem, že vše je nám již jasné a víceméně počítáme s tím, že nás jíní v tom budou utvrzovat. Pohled zvenčí,



Keltské hradiště Věneč

V polovině prvního tisíciletí před Kristem sídlily na území jihozápadních Čech kmeny etnických Prákelťů, kteří zde využívali i bohaté surovinové zdroje železné rudy, grafitu a zlata v korytech řek Vltavy, Otavy a jejich přítoků. Keltové byli pravděpodobně jedni z prvních průkopníků osídlení na Šumavě. Ač si to třeba neuvědomujeme, z doby keltského osídlení nám zůstaly zachovány některé zeměpisné názvy: Boiohaemum, Boemia, Bohemia – země bojů, Čechy; Gabretahylé – Pohorí kozorohů, Gabreta bylo původní pojmenování Šumavy (první zmínka o Gabretě se objevuje v díle geografa a astrologa Ptolemaia v 1. století n. l.). Také názvy šumavských řek Vltava – *dvíková řeka* (Vltava), Otava – *řeka bohatství* (Otava) pochází z doby keltského osídlení.

V oblasti Šumavy i Pošumaví je mnoho lokalit, kde se Keltové usídlili, zejména poblíž vodních toků a důležitých obchodních stezek. Mezi nejvýznamnější patří: oppidum v Trisově (dnes zde stojí zříceniny trpí poklesem počtu obyvatel a odchodem mladých lidí. Místní obyvatelé jsou navíc jenom zřídka zapojeni do rozhodovacího procesu o směřování vývoje „svých“ krajin. Myslíte si, že na Šumavě je to jinak?



My jsme využili projektu k aktivitám, jež nám napomohly při „restartu“ biosférické rezervace. Uskutečnili jsme řadu rozhovorů s klíčovými partnery v regionu k získání podnětů o směřování BR Šumava, prostřednictvím novin Doma na Šumavě jsme se snažili zvýšit povědomí čtenářů, vesměs místních obyvatel, o biosférické rezervaci, zřídili jsme internetové stránky www.br-sumava.cz.

Pro děti a studenty jsme uspořádali fotografickou soutěž s tématem práce utvářející krajinu a hledání souvislostí s dnešním využíváním krajiny. Téma práce zřejmě nebylo přes naši veškerou snahu tím nejatraktivnějším, zájemců se mnoho nepřihlásilo. Poděkování za účast v soutěži patří žákům ze základní školy v Borových Ladech a studentům z vimperské Střední školy v Nerudově ulici.

Přehled pilotních projektů v českém jazyce je možné získat na e-mailové adrese vladimir.silovsky@rras.cz.

Nové knihy o Šumavě

Chráněná krajinná oblast slaví v letošním roce abrahámoviny. K tomuto výročí si nadělila dárek, jenž udělá radost všem, kdo mají rádi Šumavu. Autorem knihy CHKO Padesátiletá ... nemohl být nikdo jiný, než Pavel Hubený, vedoucí Správy CHKO Šumava, ochránce přírody tělem i duší, malíř a spisovatel. Není mnoho lidí, kteří umí spojit znalosti o šumavské přírodě a krajině s jejich působivou prezentací.

Shodou šťastných náhod vyšla letos na nakladatelství Paseka další kniha o Šumavě a zejména Pošumaví. Autoři Jan Lhoták a Jiří Novák se v dalším svazku edice Zmizelé Čechy zaměřili na náš kraj a výsledkem je kniha Zmizelé Čechy – Pošumaví, doplněná bohatě historickými fotografiemi.

Obě knihy vyznačují přirozenost propojení života a kultury s přírodou, tak typickou pro Šumavu.

Vladimír Silovský, RRA Šumava, o.p.s.



Keltské hradiště Věneč

V polovině prvního tisíciletí před Kristem sídlily na území jihozápadních Čech kmeny etnických Prákelťů, kteří zde využívali i bohaté surovinové zdroje železné rudy, grafitu a zlata v korytech řek Vltavy, Otavy a jejich přítoků. Keltové byli pravděpodobně jedni z prvních průkopníků osídlení na Šumavě. Ač si to třeba neuvědomujeme, z doby keltského osídlení nám zůstaly zachovány některé zeměpisné názvy: Boiohaemum, Boemia, Bohemia – země bojů, Čechy; Gabretahylé – Pohorí kozorohů, Gabreta bylo původní pojmenování Šumavy (první zmínka o Gabretě se objevuje v díle geografa a astrologa Ptolemaia v 1. století n. l.). Také názvy šumavských řek Vltava – *dvíková řeka* (Vltava), Otava – *řeka bohatství* (Otava) pochází z doby keltského osídlení.

V oblasti Šumavy i Pošumaví je mnoho lokalit, kde se Keltové usídlili, zejména poblíž vodních toků a důležitých obchodních stezek. Mezi nejvýznamnější patří: oppidum v Trisově (dnes zde stojí zříceniny trpí poklesem počtu obyvatel a odchodem mladých lidí. Místní obyvatelé jsou navíc jenom zřídka zapojeni do rozhodovacího procesu o směřování vývoje „svých“ krajin. Myslíte si, že na Šumavě je to jinak?

Halštatsko-laténské hradiště Věneč u Lčovic bylo funkcijí sídlo nadregionálního významu. Leželo zřejmě na pravěké dálkové komunikaci spojující českou kotlinu s Podunajím, která se později vyvinula v jednu z větví Zlaté stezky. Hradiště bylo pojmenováno podle stejnojmenného vrchu Věneč, který je ve starších mapách uváděn pod názvem Pržmo. Podle místních starousedlíků je jako Věneč nazývána nejvyšší část vrcholu kopce s kamenným valem a Pržmo se nazývá celý masiv pod vrcholem.



Na hradišti Věneč bylo nalezeno velké množství keramiky, žernov na mletí obilí a významný objev pětidílného článku honosného bronzového opasku. Většina artefaktů je datována do 6. století a na počátek 5. století před Kristem.

Hradiště je trojúhelníkového půdorysu, který je rozdělen na akropoli a dvě předhradi. Hradiště věncovitě obklopuje je 1,5 km dlouhé valové opevnění, které využívá přirozených skalních výchozů misty vysokých až 15 m. Vstup do akropole, která je mírně vyvýšená (má rozlohu cca 0,5 ha), je na jihozápadní straně. Klešovitá vstupní brána do akropole je dodnes dobře znatelná. V západní části akropole jsou patrné stopy studny. Vstup do předhradi byl zejména umístěn na jižní straně. Z vrcholu je pěkný rozhled k severozápadu.

Na hradišti vás dovede modrá turistická značka z vlakové zastávky Lčovice, nejprve vede pohodlnou lesní cestou a výše k hradišti prudce stoupající pěšinou. Cesta k hradišti ze zastávek měří přibližně 2,5 km. Z hradiště pokračujeme po modré značce až do obce Hradčany a odtud po zelené T2 do Čkyňe. Zajímavostí na trase je židovský hřbitov na okraji Čkyňe, který byl založen koncem 17. století a nachází se zde hodnotný soubor barokních, klasicistních a novodobých náhrobků.

Monika Kytlicová RRA Šumava, o.p.s.

Odborná konzultace: Mgr. Ing. Marek Parkman, Prachatické muzeum

KALENDÁŘ AKCÍ NA ŠUMAVĚ / prosinec 2013 – březen 2014

Sumava

do 29. 12. 2013	NAVAŘÍNŮ, NÁPEČINO, NAKLIZENO / PRACHATICE, MUZEUM / výstava. www.prachatickemuzeum.cz	14. 12. 2013	KRAJÁŘSKÝ DEN V MUZEU / Klatovský vlastivědný muzeum Dr. Hostaše / ukázky paličkování členek Krajského klubu Klatovy: 10–16 h. www.muzeum.klatovym.cz
do 2. 1. 2014	VÝSTAVA PAPIROVÝCH BETLÉMŮ / ZÁMEK HRADEK / www.zamekhradec.cz	14. 12. 2013	ADVENTNÍ JARMARK NA ZÁMKU / HORAŽOVICE / 9–13h. jarmark, tradiční remesla, krajové zvyky, pro děti i dospělé tvořivé dílny s vánoční tematikou. www.muzeumuhul.cz
do 3. 1. 2014	ANĚL, ČERT A MIKULÁŠ, VÁNOČNÍ ZÁS NASTAL ČAS / Klatovy, vlastivědné muzeum Dr. Hostaše / prezentace tvořivých aktivit dětí a mládeže na dané téma. www.muzeum.klatovym.cz	14. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT / HORAŽOVICE, KOSTEL SV. PETRA A PAVLA / Pavel Šporcl, Pellant Collegium a žáci ZVŠ. Začátek v 18 hodin. www.horazovice.cz
1. 12. 2013	BALENI VÁNOČNÍCH DÁRKŮ / Klatovy, vlastivědné muzeum Dr. Hostaše / seminář s Martinou Raiserovou: 10–12 hodin. www.muzeum.klatovym.cz	14. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT SBORU SVATOBOR / SUŠICE, Gymnázium – Smetanův sál / www.svatobor.byzpsweb.cz
1. 12. 2013	SLAVNOSTNÍ ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU / PRACHATICE, VELKÉ NÁMĚSTÍ / od 18 hodin vystoupení souboru ZVŠ Prachatice a bichlo souboru Váldstské. www.prachatic.cz	15. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT / ANININ – MOURENEC, KOSTEL SV. MORICE / od 14 hodin Želňský pěvecký smíšený sbor. www.prutemlaurance.cz
1. 12. 2013	VÁNOČNÍ TRHY A ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU, ZVONKOVÝ PRŮVOD / KASPERSKÉ HORY / www.sumavanet.cz/ickhory	15. 12. 2013	SPIRITUÁLNÍ KVINTET / Klatovy, KD / koncert od 19 hodin. www.msklatovy.cz
1. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT – MUSICA BOHEMICA / ZLATÁ KOPUNA, KLÁŠTER / koncertní sál u klášterní chodby od 18 hodin. www.klaster-zlatokoruna.cz	15. 12. 2013	PŘÍJEZD PANÍ ZIM / PRACHATICE, VELKÉ NÁMĚSTÍ / vánoční tržště, pohádka pro děti, Rauhnačti z Waldkirchenu, vystoupení skupiny Papouškovy sroty: od 9 hodin. www.prachatic.cz
1. 12. 2013	ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU / ŽELEZNÁ RUDA / od 13:30 bude možné nechat dopis pro Ježíška pod stromčekem, který se večer rozzáří, v 17:30 přívod s lampičkami a zvony k hotelu Belvedere. www.sumava.net/iteruda	15. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT JAKUBA ŠMOLÍKA / PRACHATICE, MĚSTSKÉ DIVADLO / do 19 hodin. www.prachatic.cz
1. 12. 2013	ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU / HORAŽOVICE, MIROVÉ NÁMĚSTÍ / www.horazovice.cz	15. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT SKUPINY ZEBEDEUS / HRADEK KLENOVA / od 16 hodin. www.msklatovy.cz
1. 12. 2013	ROZSVÍCENÍ VÁNOČNÍHO STROMU / SUŠICE, NÁMĚSTÍ SVOBODY / www.kulturasusice.cz	16. 12. 2013	ARANŽOVÁNÍ VÁNOČNÍ VÝZDOBY / Klatovy, vlastivědné muzeum Dr. Hostaše / seminář od 17 hodin. www.muzeum.klatovym.cz
2. 12. 2013	ADVENTNÍ ČTENÍ S VÝTVARNOU DÍLNOU / NYŘSKO / od 16:00 v městské knihovně. www.sumavanet.cz/ienyrsko	16.–23. 12. 2013	VÁNOČNÍ TRHY / SUŠICE, NÁMĚSTÍ SVOBODY / www.mestossusice.cz
3.–22. 12. 2013	PERNÍKOVÉ BETLÉMY / Klatovy, KD / vánoční výstava s vlastní perníčky. Vernisáž 2. 12. 2013 v 17 hodin. www.msklatovy.cz	17. 12. 2013	TVOŘÍ DÍLA S POHÁDKOU O POPELCE / PRACHATICE, MUZEUM ČESKÉ LOUTKY A CIRKUSU / v 10 hodin. www.mnm.cz
4. 12. 2013	VÝSTAVA KDÝ ZAVONÍ LES... ANEB NĚCO Z HISTORIE LESNÍCVÍ A MYSLIVOSTI V ČESKÉM LESE / DOMÁZLICE, MUZEUM CHODSKA / vernisáž 4. 12. v 17 hodin. www.muzeum-chodsko.cz	17. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT KOMORNÍHO PĚVČESKÉHO SBORU MARJAL / PRACHATICE, MUZEUM ČESKÉ LOUTKY A CIRKUSU / v 18 hodin. www.mnm.cz
4. 12. 2013	KONCERT RAŽDA / SUŠICE, KINO / od 19:30 hodin. www.kulturasusice.cz	18. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT / NETOLICE, SÁL ZVŠ / v 18 hodin. www.zusnetolice.strany.cz
5. 12. 2013	CERTA MIKULÁŠ / SUŠICE, NÁMĚSTÍ SVOBODY / od 16 hodin. www.kulturasusice.cz	18. 12. 2013	ZPÍVÁNÍ U VÁNOČNÍHO STROMU / NYŘSKO / od 16 hodin na náměstí. www.sumavanet.cz/ienyrsko
5. 12. 2013	MIKULÁŠSKÁ NADÍLKA A CERTOVSKÁ SHOW / Klatovy / od 17 h. kulturní program na náměstí. www.msklatovy.cz	18. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT DĚTSKÝCH PĚVČESKÝCH SBORŮ / HORAŽOVICE, KOSTEL SV. PETRA A PAVLA / začátek v 17:30 hodin. www.horazovice.cz
5. 12. 2013	VÁNOCE, VÁNOCE PŘÍCHÁZEJ... / KDYNĚ, SÁL MUZEA PŘÍHRANÍ / výstava až do 15. 1. 2014 / www.kdynsko.cz	19. 12. 2013	PĚVČSKÝ SPOLEK PRACHATICE A DĚTSKÉ PĚVČESKÉ SBORY ZEMATEŘSKÝCH ŠKOL / HORAŽOVICE / KD / koncert, začátek v 17 hodin. www.horazovice.cz
5. 12. 2013	S ČERTY NEJISOU ZVĚTA / PRACHATICE, VELKÉ NÁMĚSTÍ / zábavní program pro děti plný pečení a pečeníků od 17 hodin. www.prachatic.cz	19.–21. 12. 2013	VÁNOČNÍ TRHY / Klatovy, NÁMĚSTÍ / s kulturním programem. www.sumavanet.cz/ienyrsko
5. 12. 2013	VERNÍŠÁZ VÝSTAVY STĚDEČEK VĚRY, TICHÉ NOCI ANEB ČESKÉ VÁNOČNÍ TRADICE VČERA A DNES / PRACHATICE, Muzeum české loutky a cirkusu / v 16 hodin. www.mnm.cz	19. 12. 2013	ADVENTNÍ ČTENÍ S VÝTVARNOU DÍLNOU / NYŘSKO, MĚSTSKÁ KNHOVNA / www.sumavanet.cz/ienyrsko
5. 12. 2013	CERTOVSKÉ ROJENÍ / NYŘSKO / od 16 hodin, přívod čertů městem. www.sumavanet.cz/ienyrsko	20. 12. 2013	CORNI DI CLASICO A HOSTE / NYŘSKO / vánoční koncert v kostele sv. Tomáše od 18 hodin. www.sumavanet.cz/ienyrsko
6. 12. 2013	VÁNOČNÍ JARMARK / KDYNĚ, SÁL MUZEA PŘÍHRANÍ / těšit se můžete na výrobky s vánoční tematikou, možnost napsat Ježíškovi svá přání. Od 10 hodin. www.kdynsko.cz	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný Kaspárek. www.loutkyunas.cz
6. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný Kaspárek. www.loutkyunas.cz	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	ADVENTNÍ DÍLNA PRO DĚTI / Horský klub KASPERSKÉ HORY / ručodelná dílna 15–17 hodin. www.sumavanet.cz/ickhory	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	MIKULÁŠSKÁ NADÍLKA / KASPERSKÉ HORY / od 17 hodin. www.sumavanet.cz/ickhory	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	MIKULÁŠSKÝ DEN / BOHUMILICE, ZÁMEKSKALICE / mikulášský přívod – andělé a čerti na koních, program pro děti, mikulášské trhy, zpívání koledí a nadílka. www.zamekscalice.cz	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	ZVONEČKOVÝ PRŮVOD / MLÁDOUV A KOLINCE / průvod spojený smikulášskou nadílkou od 17 hodin, sraz u pohádkové chalupy, zvonečky s sebou, čaj a malé občerstvení pro děti zajištěno. www.pohadkovasumava.cz	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	SETKÁNÍ U KAPLE SV. BARBORY / ŽELEZNORUDSKÝ KLUB / tradiční akce ŽR klubu u ohně s občerstvením od 14 hodin, tel.: 376 391 185	20. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17 hodin, pohádka Zacarovaný les. www.loutkyunas.cz
7. 12. 2013	KOMENTOVANÁ PROHLÍDKA K VÝSTAVĚ TATRANSKÉ PASTORÁLE / Klatovy, GALERIE U BÍLEHO JEDNOROŽCE / výstava provede lektorka Petra Mazáčková, od 15 hodin. www.mgk.cz	21. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERTY SUŠICKÉHO DĚTSKÉHO SBORU / SUŠICE, gymnázium, Smetanův sál / od 15 a 17 hodin, Sluňáček, Brožečka a hosté z MS Klubíčko. www.susice.cz
7. 12. 2013	MIKULÁŠSKÁ ZABAVA / HOJSOVA STRÁŽ / tanci a poslechu hraje BK BAND, od 20 hodin, tel.: 376 361 227.	21. 12. 2013	J. J. RYBA: ČESKÁ MŠE VÁNOČNÍ / ZLATÁ KOPUNA, kostel / velesluní chránový sbor, od 19 hodin. www.klaster-zlatokoruna.cz
8. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT / Klatovy, KD / vystoupí dětské pěvecké sbory. www.msklatovy.cz	21. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT / ŽELEZNÁ RUDA / Železnorudský smíšený sbor, o.s. v kostele Panny Marie Pomocné z Hvězdy od 18 hodin, tel.: 376 397 033.
8. 12. 2013	ADVENTNÍ NEDELE NA NÁMĚSTÍ / Klatovy / s kulturním programem. www.msklatovy.cz	22. 12. 2013	ADVENTNÍ NEDELE NA NÁMĚSTÍ / Klatovy / s kulturním programem. www.msklatovy.cz
8. 12. 2013	VYSTOUPENÍ KLARINETOVÉHO SOUBORU / PRACHATICE, VELKÉ NÁMĚSTÍ / od 18 hodin. www.prachatic.cz	22. 12. 2013	RYBOVA MŠE VÁNOČNÍ / PRACHATICE, NÁRODNÍ DŮM / v podání smíšeného pěveckého sboru Česká píseň od 18 hodin. www.prachatic.cz
8. 12. 2013	ZVONKOVÝ ADVENTNÍ VLAK / ČB – NETOLICE A ZPĚT / přijede Paní Zima, ohřejeme se punčem a pobavíme se na netolickém historickém náměstí. www.netolice.cz	22. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT / KDYNĚ, KINO / koncert folkové legendy – slupky kiny – ve kterém uslyšíte i méně „klasické“ vánoční koledy od 19:30 hodin. www.dobkydny.cz
10. 12. 2013	PŘEDNÁŠKA – POČÁTKY SAKRÁLNÍ ARCHITEKTURY V ČECHÁCH / PRACHATICE, MUZEUM / přednáší Mgr. Ing. Marek Parkman od 17 h. www.prachatickemuzeum.cz	22. 12. 2013	PŘÍJEZD SI PRO BETLEMŠKÉ SVĚTO / KASPERSKÉ HORY, SV. MARKETY / od 14 do 16 hodin
11. 12. 2013	ZPÍVÁNÍ KOLEDÍ S ČESKÝM ROZHLESEM / Klatovy, NÁMĚSTÍ / od 17 hodin. www.sumavanet.cz/ienyrsko	22. 12. 2013	MEZINÁRODNÍ VÁNOČNÍ TRHY / BAYERSCH EISENSTADT / tradiční vánoční trhy, hudba, zpěv, národní speciality celého světa, od 10 do 19 hodin. www.sumava.net/iteruda
11. 12. 2013	ZPÍVÁNÍ KOLEDÍ S ČESKÝM ROZHLESEM PÍZENÍ / SUŠICE, náměstí Svobody / od 17:30 hodin. www.kulturasusice.cz	22. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT VOLNÉHO SDRUŽENÍ HORAŽOVICKÝCH ZPĚVÁKŮ A MUZIKANTŮ / HORAŽOVICE, KD / začátek v 18 hodin.
11. 12. 2013	PŘEDVÁNÍ TVOŘIVA DÍLNA / IS A SEV KASPERSKÉ HORY / výroba originálních dárek pod stromčekem s využitím přírodních materiálů. www.sumavanet.cz/ickhory	22. 12. 2013	PŘÍJEZD SI PRO BETLEMŠKÉ SVĚTO / SUŠICE, NÁMĚSTÍ SVOBODY / od 14 hodin. www.ydrystapa.cz
12. 12. 2013	SLAVNÉ MELODIE VELKÝCH MIKULŮ / Klatovy / předvánoční koncert (A.Dvořák, B.Smetana, J.J.Ryba). Od 19 hodin, sál radnice. www.msklatovy.cz	23. 12. 2013	BYTĚ TEMEL / HORAŽOVICE, NÁMĚSTÍ / divadlo pro širší nemej, od 17 hodin. www.horazovice.cz
12. 12. 2013	ADVENTNÍ ČTENÍ S VÝTVARNOU DÍLNOU / NYŘSKO / od 16 h. v městské knihovně. www.sumavanet.cz/ienyrsko	23. 12. 2013	BYTĚ TEMEL – BETLEMŠKÝ PŘÍBĚH / KDYNĚ, KOSTEL SV. MIKULÁŠ / zpívání koledí a malé občerstvení od 15:30 hodin / www.kdynsko.cz
13. 12. 2013	LOUTKOVÉ DIVADLO / SUŠICE, Sokolovna – Husův sál / od 17h. pohádka Haníčka a baba Jaga. www.loutkyunas.cz	24. 12. 2013	BYTĚ TEMEL / KOSTEL SV. MARKETY KASPERSKÉ HORY v 15 hodin.
14. 12. 2013	PROHLÍDKY PŘI SVÍČKÁCH / HRADEK / tradiční vánoční prohlídky zimního hradu. Prohlídka 16:30, 17:00, 17:30 a 18:00 (doporučujeme rezervaci). Dvořitz se, jak čas od času a Vánoce trávíte rádi, přetkávají obědy postavy středověkých obyvatel hradu, můžete se ohlížet i jednoho z velkých ohnů na nádvoří a ochutnat svatební vino či čaj při středověké hudbě. www.hrad-rath.cz	27. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT / KOSTEL SV. MARKETY KASPERSKÉ HORY / organizátor Kelská stopa – tradiční vánoční koncert v podvečer / www.sumavanet.cz/ickhory
14. 12. 2013	ADVENTNÍ KONCERT BETY NINA A BATIK BOYS / ZÁMEK HRADEK / keltské, spirituální, písňe od 17 h. Účinkují: Betty Cooper – zpěv; harfa; Nina Kestlová – kytara, zpěv; Miroslav Knež – zpěv; Karel Tvardek – basa; Vladislav Bradáč – rytmické nástroje. www.zamekhradec.cz	27. 12. 2013	VÁNOČNÍ KONCERT / KOSTEL SV. MARKETY KASPERSKÉ HORY / organizátor Kelská stopa – tradiční vánoční koncert v podvečer / www.sumavanet.cz/ickhory
		28. 12. 2013	ZIMNÍ KOMENTOVANÉ PROHLÍDKY / HRADEK KASPERSKÉ HORY / tradiční komentované prohlídky hradu Kasperek, speciální doprovodní představení. Hrad je otevřen demle od 10 do 16:30 hodin. www.kasperk.cz
		28. 12. 2013	BYTĚ TEMEL / NETOLICE, KOSTEL NANEBEVZŠÍ PANNY MARIE / v 17 hodin umělecké ztvárnění betlemských událostí. www.demela.cz

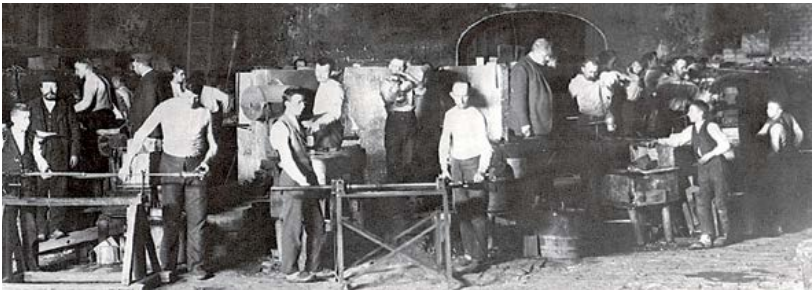
Autor: Ivan Janota

Sklářská archeologie

Počátky sklářství na Kašperskohorsku se podle svědectví pramenů kladou do 15. století. V soupisu žoldněrů z panství hradu Kašperku se nachází zpráva, že čtyři muži odtud se jmény Sklář – Glaser vstoupili do služeb města Pasova. K polovině 15. století se také uvádí existence dvou sklárén na tomto panství. Lze se odůvodněně domnívat, že těmito sklárny byly hutě ve Svojší a Vogelsangu (Podlesi), které pak v 16. století koupilo město Kašperské Hory. Na nedalekém Hartmanicku je k roku 1494 doložena sklárna u Mochova, v níž pracoval sklář Mertl. V oblasti hory Křemelné už před rokem 1578 pracovala sklárna u Pašti. Největší rozvoj sklářství v širším okolí Kašperských Hor nastal ve druhé polovině 18. století. Vznikla zde celá řada hutí – Jelenov, Zelená Hora, Hluboká, Filipova Huť, Antigl, Annín, Zlatá Studna. V 19. a na počátku 20. století se výtvarnou kvalitou svých výrobků proslavily sklárny v Anníně a Klášterském Mlýně.

O činnosti starých sklárén se v archivních materiálech dochovaly mnohdy jen zlomky informací. Významným způsobem je dnes doplňuje systematicky prováděný archeologický průzkum v areálech zaniklých hutí. Orientaci archeologů významně slouží dobová vyobrazení nejstarších sklárén. Detailní znázornění české sklářské hutě se dochovalo v Mandevillově rukopisu z doby kolem roku 1420. Jeho autor byl sice cizinec, předhusitské Čechy však velice dobře poznal. Dalším důležitým pramenem jsou ilustrace k 12. kapitole slavné

knihy v Jáchymově činného učenice Jiřího Agricoly „*De re metallica*“. Hlavním zařízením hutí, jemuž se věnovala co největší pozornost a péče, byla pochopitelně vlastní sklářská pec. Původně měly pece přímé vytápění, později se zaváděly rošty. Středověké pece byly poměrně malé, obvykle oválného půdorysu. Podezdívku měly zděnou z lomového kamene, méně často tesanou přímo do podloží. U českých pecí plnila spodní zděná prostora funkci popeliště, rošt ji odděloval od horního prostoru, kterou tvořila vlastní kupolovitá pec. Sklář-



ská pec měla v klenbě 4 až 8 pracovních otvorů, jimiž se do pánví vnášel sklářský kmen a zlomky skla. Keramické pánve mísovitého tvaru, používané ve starých hutích, dosahovaly nejvýše 80 cm v průměru. K boku staré sklářské pece se někdy přistavovala komora, zvaná vošovna. Plnila funkci chladicí pece, i když řada hutí měla již v 16. století zvláštní chladicí pec. Sem se skladly tenkostěnné výrobky, aby postupně chladly a nepopraskaly. Pece a okolní pracovní prostor chránil před povětrnostní přístřešek – dřevěná bouda s obvykle šindelovou střechou. Z německého označení dřevěná bouda – „Hütte“ vzniklo a ujalo se i české pojmenování hutta – huť, uplatňované pro celou sklárnu.

Významné archeologické objevy v prostorech zaniklých sklárén pocházejí z posledních desetiletí zejména z horských oblastí Šumavy. O průzkum starých sklářských hutí se za podpory Muzea Šumavy a Západočeského muzea v Plzni zvláště zasloužil archeolog píseckého muzea Jiří Fröhlich. Cenné a zajímavé poznatky přinesl výzkum zaniklé sklárny Stará huť u Podlesí (Vogelsangu). Sklárna stála na svahu Huťské hory u prameniště potoka v nadmořské výšce 1100 metrů. Do dnešní doby se z ní dochovaly kamenné základy hutní haly o rozměrech 15 x 13 m s chladicí pecí o výšce téměř 2 m, dva kamenné sklípky, odpadové haldy a kamenné ohradní zdi. Nálezy zlomků výrobků při peci a v odpadových haldách dokládají výrobu převážně čirého dutého skla. Vedle užitkového jsou tu zlomky i luxusnějších výrobků se zatavenými spirálovitě točenými rubinovými nitěmi. Úlomky nožek nitkovaného skla svědčí o tom, že u nás byly již dříve rozšířeny mnohé techniky donedávna připisované jen benátským hutím. Z drobných předmětů se ve vogelsangské hutí vyráběly korálky – páteříky různých barev, tvarů a velikostí, dále knoflíky, umělé kameny a skla do brýlí. K datování provozu hutí do druhé poloviny 18. století přispělo nejen nalezené sklo a keramika, ale i stříbrný desetikrejcar Marie Terezie z roku 1765.

Markantní zbytky vogelsangské hutí byly jako významná technická památka konzervovány a opatřeny přístřeškem. Počítá se s tím, že se objekt stane součástí naučné stezky po stopách sklářské historie Šumavy.

Jak prokázal novodobý archeologický průzkum, který prováděl především Jiří Fröhlich na Prachaticku, Vimperku, Kašperskohorsku a Železnorudsku, téměř ve všech starých sklářských hutích na Šumavě se vyráběly barevné korálky do růženců, takzvané páteříky. Nejběžnější měly tvar soudkovitý až kulovitý, kroužkovitý, prstencovitý, fasetovaný, slzičkový, malinový, byly někdy svisle nebo šikmo žebrované. Korálky vyráběné v šumavských sklárnách se používaly především k sestavování růženců. Podle modlitby Otče náš – latinsky Pater noster, která se periodicky opakuje při modlitbě růžence, se také těmto korálkům říkalo páteříky a hutím, kde převažovala jejich výroba, páteříkové. Ještě před třicetiletou válkou byly centrem obchodu s páteříky Kašperské Hory, kde byl znám jako prostředník tohoto obchodu Georg Rauscher. Páteříky se vozily především do Norimberka a Augsburgu.

Archeologický průzkum z posledních desetiletí prokázal na staré Šumavě výrobu i dalších drobných skleněných předmětů jako knoflíků, medailonů, prstýnků, umělých kamenů, lustrových ověsků, hodinových sklíček i skel do brýlí, dále zrcadel a tabulového skla. Jak prokazují nálezy, starou tradici měla i produkce skleněných terčů do oken, takzvaných prohlédacích koleček, která se zasazovala do olova. Toto prosté okenní sklo bylo vyráběno technikou roztočené bubliny v plochý terč.

Archeologické průzkumy zaniklých sklárén, realizované v posledních desetiletích často za účasti a podpory Muzea Šumavy, významně rozšířily poznatky o historii šumavského sklářství. Byly tak položeny základy nového vědního oboru – sklářské archeologie.

Zdroj, foto: PhDr. Vladimír Horpeniak, Muzeum Šumavy

Seznam oficiálních prodejních míst

S výrobky označenými značkou ŠUMAVA originální produkt® se můžete setkat prakticky kdekoli, protože jejich prodej není nikterak omezen. Prodej minimálně pěti certifikovaných druhů výrobků nebo skupin výrobků je garantován na těchto prodejních místech:



Dárky ze Šumavy

Dlouhá Ves 232, 342 01 Sušice
tel.: +420 775 240 118, +420 605 128 207
www.sumavaweb.wz.cz

Informační centrum Horská Kvilda

Horská Kvilda 40, 385 01 Vimperk,
tel.: +420 388 435 555, +420 731 530 388
infohorskakvilda@gmail.com
www.horskakvilda.eu

Informační středisko Alžbětín

Hraniční nádraží Železná Ruda
tel.: +420 376 387 060
isalzbetin@npsumava.cz
www.npsumava.cz

Informační středisko Idina Pila

osada Kaplice u Zátone (pod Boubínem)
tel.: +420 388 436 216
isidinapila@npsumava.cz
www.npsumava.cz

Informační středisko a SEV Kašperské Hory

Sušická 399, 341 92 Kašperské Hory
tel.: +420 376 582 734
iskhory@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Informační středisko Kvilda

384 93 Kvilda 14 • tel.: +420 388 435 544
iskvilda@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Informační středisko Rokyta

0,5 km od autokempu Antýgl
tel.: +420 376 599 009
isrokyta@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Informační středisko a SEV Stožec

384 44 Stožec 68 • tel.: +420 388 335 014
isstozec@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Informační středisko Svinná Lada

Svinná Lada 21, 384 93 pošta Kvilda
tel.: +420 388 434 180
isslada@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Kavárna – vinárna Na Šumavě

Šumavská 31, 120 00 Praha 2 – Vinohrady
tel.: +420 775 688 180
janegner@kavarnanasumave.cz
www.kavarnanasumave.cz

Městské informační centrum Sušice

nám. Svobody 138, 342 01 Sušice
tel.: +420 376 540 214 • icsusice@mususice.cz
www.mestosusice.cz/icsusice

Městské kulturní a informační středisko Kašperské Hory

Náměstí 1, 341 92 Kašperské Hory
tel.: +420 376 503 411
informace@kashpory.cz
www.pamatkykashpory.cz

Muzeum zámek Vimperk

385 01 Vimperk • tel.: +420 388 411 506
muzeum@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Obchůdek Milly

Kostelní 70, 342 01 Sušice
tel.: +420 733 631 747
penzion.kolarova@seznam.cz

Pohádková chalupa

Mlázovy 18 • 341 42 Kolinec
tel.: +420 608 961 611
pohadkovasumava@seznam.cz
www.pohadkovasumava.cz

Informační centrum Rejstejn

341 92 Rejstejn 1 • tel.: +420 731 456 411
mima.mathaus@seznam.cz

Regionální informační centrum Prácheňská

Strakonická 152, 341 01 Horažďovice
tel.: +420 737 285 545, +420 376 511 999
ic@horazdovice.cz • horazdovice@cioa.cz
www.sumavanet.cz/ihorazdovice

Správa Národního parku a chráněné krajinné oblasti Šumava

1. máje 260, 385 01 Vimperk
tel.: +420 388 450 111
vimperk@npsumava.cz • www.npsumava.cz

Šumavská galerie

Americká 154, 342 01 Sušice
tel.: +420 775 240 118, +420 605 128 207
j.adamcova@email.cz • www.sumavaweb.wz.cz

Šumavská řemesla

38473 Stachy 79 • tel.: +420 605 128 207
j.adamcova@email.cz • www.sumavaweb.wz.cz

Turistické informační centrum Stachy

384 73 Stachy 422 • tel.: +420 380 120 270
icentrum@isumava.cz • www.isumava.cz

Turnerova chata

(na trase Čerňkova píla – Antýgl)
341 93 Rejstejn • tel.: +420 376 599 234
info@turnerovachata.cz
www.turnerovachata.cz

Turistická informační centra na Šumavě

Další informace o značce **ŠUMAVA originální produkt®** získáte v informačních centrech na Šumavě. Infocentra označená značkou  jsou prodejními místy certifikovaných výrobků – garantují prodej minimálně pěti druhů výrobků:

BĚŠINY ▶ Informační centrum Eurocamp Běšiny, Běšiny 220, 339 01 Klatovy • tel.: +420 376 375 011 • eurocamp@besiny.cz • www.eurocamp.besiny.cz **ČESKÉ BUDĚJOVICE** ▶ Informační centrum Bavorský les – Šumava, Karla IV. 416/14, 370 21 České Budějovice • tel.: +420 387 202 598 • info.cb@bavorskelesy.cz • www.bavorskelesy.cz **ČESKÝ KRUMLOV** ▶ Infocentrum Český Krumlov, nám. Svornosti 2, 381 01 Český Krumlov • tel.: +420 380 704 622 • info@ckrumlov.cz • www.ckrumlov.cz/info **DOMAŽLICE** ▶ Městské informační centrum Domažlice, nám. Míru 51, 344 01 Domažlice • tel.: +420 379 725 852 • infocentrum@idomazlice.cz • www.idomazlice.cz, www.chodskeslavnosti.cz **HARTMANICE** ▶ Městské informační středisko Hartmanice, Hartmanice 40, 342 01 Sušice • tel.: +420 376 593 059 • ishartmanice@muhartmanice.cz • www.sumavanet.cz/ichartmanice **HORAŽĎOVICE** ▶ Regionální informační centrum Prácheňská  Strakonická 152, 341 01 Horažďovice • tel./fax: +420 376 511 999 • mobil: +420 737 285 545 • ic@horazdovice.cz, horazdovice@cioa.cz • www.sumavanet.cz/ihorazdovice **HORNÍ PLANÁ** ▶ Kulturní informační centrum Horní Planá, Náměstí 8, 382 26 Horní Planá • tel.: +420 380 738 008 • info@sumava-lipno.cz • www.sumava-lipno.cz **HORSKÁ KVILDA** ▶ Informační centrum Horská Kvilda  Horská Kvilda 40, 385 01 Vimperk • tel.: +420 388 435 555 • mobil: +420 731 530 388 • infohorskakvilda@gmail.com • www.horskakvilda.eu **HORŠOVSKÝ TÝN** ▶ Regionální informační centrum Horšovský Týn, 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn • tel.: +420 379 415 151 • info@horšovskytyn.cz • www.horšovskytyn.cz **CHANOVICE** ▶ Informační středisko Chanovice, zámecký areál Chanovice • Chanovice 36, 341 01 Horažďovice • tel.: +420 376 514 164 • ic.chanovice@email.cz • www.chanovice.cz **KAPLICE U ZÁTONE** ▶ Informační středisko Idina Pila  (provoz květen – říjen) • osada Kaplice u Zátone (pod Boubínem) • tel.: +420 388 436 216 • www.npsumava.cz **KAPLICE** ▶ Kulturní a informační centrum Kaplice, Linecká 305, 382 41 Kaplice • tel.: +420 380 311 388 • infocentrum@mestokaplice.cz • www.mestokaplice.cz **KAŠPERSKÉ HORY** ▶ Městské kulturní a informační středisko  Náměstí 1, 341 92 Kašperské Hory • tel.: +420 376 503 411 • informace@kashpory.cz • www.sumava.net/ickhory **KAŠPERSKÉ HORY** ▶ Informační středisko a středisko environmentální výchovy  Sušická 399, 341 92 Kašperské Hory • tel.: +420 376 582 734 • iskhory@npsumava.cz • www.npsumava.cz **KODYNĚ** ▶ Informační centrum, Nádražní 314, 345 06 Kdyně • tel.: +420 379 413 555, +420 724 066 447 • infocentrum@kdyne.cz • www.kdynsko.cz **KLATOVY** ▶ Informační centrum města, náměstí Míru 63, 339 01 Klatovy • tel.: +420 376 347 240, +420 376 347 250 • icklatovy@mukt.cz • www.klatovy.cz/icklatovy **KLENČÍ POD ČERCHOVEM** ▶ Chodské regionální informační středisko, 345 34 Klenčí pod Čerchovem 118 • tel.: +420 379 795 325 • is@klencijz.cz • www.chodskaliga.cz **KVILDA** ▶ Informační středisko  384 93 Kvilda 14 • tel.: +420 388 435 544 • iskvilda@npsumava.cz • www.npsumava.cz **LENORA** ▶ Informační centrum (provoz květen – říjen) • 384 42 Lenora 36 • tel.: +420 722 498 208 • infocentrum@lenora.cz • www.sumava.net/iclenora **LIPNO NAD VLTAVOU** ▶ Infocentrum Lipno, 382 78 Lipno nad Vltavou 87 • tel.: +420 380 736 053, mobil: +420 731 410 800 • infocentrum@lipno.info • www.lipno.info **MODRAVA** ▶ Informační centrum Modrava, Modrava 63, 341 92 Kašperské Hory • tel.: +420 376 599 051, +420 602 393 447 • info@modrava.eu • www.sumavanet.cz/icmodrava **NETOLICE** ▶ Infocentrum Netolice, Muzeum JUDr. Otakara Kudrny • Mírové náměstí 248, 384 11 Netolice • tel./fax: +420 388 324 251 • info@netolice.cz • www.sumava.net/icnetolice • info.netolice.cz **NOVÁ PEC** ▶ Informační centrum Nová Pec, Nové Chalupy 41, 384 62 Nová Pec • tel.: +420 602 391 223 • infocentrum@novapec.info • www.infocentrum.novapec.info **NÝRSKO** ▶ Informační a kulturní centrum Města Nýrsko, Komenského 877, 340 22 Nýrsko • tel.: +420 376 571 616 • ic@mestonyrsko.cz • www.sumava.net/icnyrsko **POBĚŽOVICE** ▶ Městské kulturní a informační středisko Poběžovice, náměstí Míru 210, 345 22 Poběžovice • tel.: +420 379 497 889 • mobil: +420 734 449 630 • info@pobezovice.cz • www.pobezovice.cz **PLZEŇ** ▶ Informační centrum Bavorský les – Šumava, Martinská 303/9 • 301 00 Plzeň • tel.: +420 377 322 145 • info.plzen@bavorskelesy.cz • www.bavorskelesy.cz **PRACHATICE** ▶ Informační centrum Prachatice, Velké nám. 1, 383 01 Prachatice • tel.: +420 388 607 574, +420 388 312 563, +420 731 105 282 • infocentrum@prachatice.eu • www.prachatice.cz, www.kisprachatice.cz **PRAŠILY** ▶ Informační středisko obce Prášily (v budově obecního úřadu) • Prášily 110, 342 01 Sušice • tel.: +420 376 589 014 • isprasilly@email.cz • www.sumavanet.cz/icprasilly **PŘEDNÍ VÝTOŇ** ▶ Infocentrum Přední Výtoň • tel.: +420 602 286 522 • info@areal-sportu.cz • www.areal-sportu.cz **REJŠTEJN** ▶ Informační centrum Rejstejn  (provoz květen – září) • 341 92 Rejstejn 1 • tel.: +420 731 456 411 • mima.mathaus@seznam.cz **ROKYTA U SRNÍ** ▶ Informační středisko Rokyta  (středisko najdete 0,5 km od autokempu Antýgl) • tel.: +420 376 599 009, +420 731 530 437 • isrokyta@npsumava.cz • www.npsumava.cz **SRNÍ** ▶ Infocentrum Srní, Srní 106, 341 92 Kašperské Hory • tel.: +420 774 606 030 • srni.infocentrum@tiscali.cz • www.sumava.net/icsrni **STACHY** ▶ Turistické informační centrum Stachy  Regionální sdružení Šumava • 384 73 Stachy 422 • tel.: +420 380 120 270 • icentrum@isumava.cz • www.sumava.net/icstachy • www.isumava.cz **STOŽEC** ▶ Informační středisko a středisko environmentální výchovy Stožec  384 44 Stožec 68 • tel.: +420 388 335 014 • istozec@npsumava.cz • www.npsumava.cz **SUŠICE** ▶ Městské informační centrum Sušice  nám. Svobody 138, 342 01 Sušice • tel.: +420 376 540 214 • icsusice@mususice.cz • www.mestosusice.cz/icsusice **SVINNÁ LADA** ▶ Informační středisko Svinná Lada  Svinná Lada 21 • 384 93 Kvilda • tel.: +420 388 434 180 • isslada@npsumava.cz • www.npsumava.cz **ŠVIHOV** ▶ Informační centrum Švihov, náměstí Dr. E. Beneše 38, 340 12 Švihov • tel.: +420 376 393 244 • infosvihov@klatovsko.cz • www.svihov.cz **VIMPERK** ▶ Turistické informační středisko Vimperk, nám. Svobody 42, 385 01 Vimperk • tel.: +420 388 402 230 • infocentrum@mesto.vimperk.cz • www.info.vimperk.cz **VYŠŠÍ BROD** ▶ Infocentrum Vyšší Brod, Náměstí 104, 382 73 Vyšší Brod • tel./fax: +420 380 746 627 • mobil: +420 724 336 980 • infocentrum@vyssibrod.cz • www.mestovyssibrod.cz **ŽELEZNÁ RUDA** ▶ Informační turistické centrum města Železná Ruda, Klostermannovo nám. 295, 340 04 Železná Ruda • tel./fax: +420 376 397 033 • itcruda@sumava.net • www.sumava.net/itcruda **ŽELEZNÁ RUDA** ▶ Informační středisko Alžbětín  Hraniční nádraží 24, 340 04 Železná Ruda • tel.: +420 376 387 060, isalzbetin@npsumava.cz, naturpark-bayer-wald-grenzbahn@t-online.de • www.npsumava.cz **ŽIHOBCE** ▶ Infocentrum Žihobce, Žihobce 9, 342 01 Sušice • tel.: +420 724 895 012, info-muzeum@zihobce.eu • www.zihobce.eu



Odešlete jednorázovou dárcovskou SMS ve tvaru **DMS BILASTOPASUMAVA** na telefonní číslo **87 777**.
Cena DMS je 30 Kč, správa Bílé stopy obdrží 28,50 Kč.



Zpráva pro dobrou stopu

Kromě jednorázové DMS můžete nově přispívat pravidelně každý měsíc po dobu jednoho roku. Stačí odeslat SMS ve tvaru **DMS ROK BILASTOPASUMAVA** na číslo **87 777** a každý měsíc Vám bude automaticky odečtena částka 30 Kč.
Více informací najdete na www.darcovskasms.cz.



Doma na ŠUMAVĚ – Sezonní (pololetní) turistické noviny pro území Šumavy • Evidence MK ČR E 17 107 • Noviny vydává Regionální rozvojová agentura Šumava, o. p. s. (384 73 Stachy 422, www.rras.eu), ve spolupráci s Asociací regionálních značek, o. s. (www.arz.cz) a Správou NP a CHKO Šumava (www.npsumava.cz) v nákladu 15 000 výtisků. • **Grafický návrh a sazba:** 2123design s. r. o. • **Úvodní fotografie:** Radek Drahňý • **Kontaktní osoby:** Kateřina Vlášková, RRA Šumava, tel.: +420 380 120 263, email: vlaskova@rras.cz • Katka Čadilová, ARZ, tel.: +420 724 863 604, email: cadilova@arz.cz



www.regionalni-znacky.cz
www.isumava.cz